

Canon



Принтер-Плоттер.ру
печатное оборудование и расходные материалы

8 (495) 565-35-74
8 (800) 775-35-94
info@printer-plotter.ru
www.printer-plotter.ru



Часто задаваемые вопросы, руководство

imageRUNNER

ADVANCE

C7580  / C7570  / C7565 

Русский

Какой
у вас вопрос?

Часто задаваемые вопросы, руководство

imageRUNNER

ADVANCE

C7580i /C7570i /C7565i 

Перед тем как использовать продукт,
прочитайте «Важные указания по технике
безопасности». ⇒стр. 42

Прочитав данное руководство, сохраните его
в надежном месте для дальнейшего использования
в качестве справочника.

Информация в настоящем документе может быть
изменена без уведомления.

Русский



Ознакомиться с руководством
пользователя, содержащим описание
всех функций аппарата, можно на
веб-сайте canon.com/oip-manual.

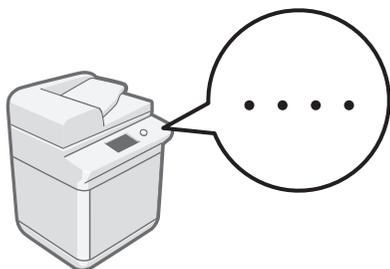


Какой у вас вопрос?

Содержание

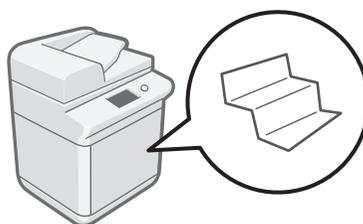
Какая у вас проблема?

Аппарат не работает ➔ стр. 6



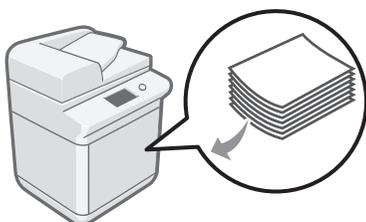
Что нужно проверить сначала	6
Аппарат не отвечает компьютеру	7
Отображается экран аутентификации пользователя (экран входа в систему), и вы не можете перейти далее	7

Бумага замялась ➔ стр. 21



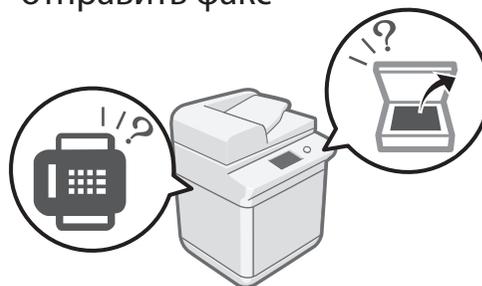
Происходит замятие бумаги	21
Замятие бумаги происходит часто	22

Как загружать бумагу ➔ стр. 8



Загрузка бумаги в стойку для бумаги	8
Загрузка бумаги в кассету для бумаги	8
Загрузка в аппарат бумаги другого типа, отличного от заданного	10
Загрузка бумаги в универсальный лоток	11
Загрузка бумаги в дополнительно приобретаемое устройство вставки документов	12
Загрузка бумаги с отпечатанными логотипами ..	13
Загрузка конвертов	14
Загрузка бумаги для разделителей	17

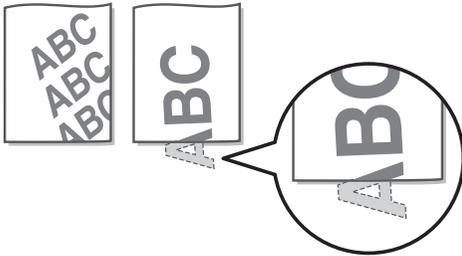
Не удастся сканировать/ отправить факс ➔ стр. 28



Если не удастся отправить документы на сервер с помощью клавиши [Сканировать и отправить]	28
Остановка сканирования/работы факса	28
Невозможно отправить отсканированные документы по эл. почте	29
Если не удастся отправить/переадресовать факсы	30
Если не удастся получить факсы	31

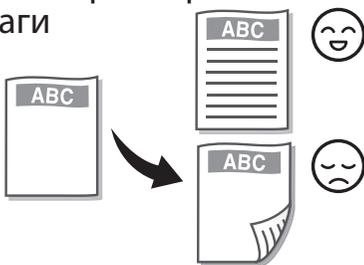


Неудовлетворительные результаты печати **стр. 18**



- Изображения смещены/наклонены 18
- В изображениях нарушена цветопередача/
изображения бледные 18
- На изображениях появляются черные полосы... 19
- Происходит просвечивание..... 20

Не удается загрузить бумагу или задать параметры бумаги **стр. 24**



- Бумага не подается 24
- Если отображается сообщение
«Загрузите бумагу»..... 25
- Не удастся выполнить печать на
выбранной стороне бумаги 26
- Не удастся выполнить печать на бумаге
выбранного формата..... 26
- При двусторонней печати направление печати
не совпадает на лицевой и обратной сторонах
листа бумаги 27

 **Отмена заданий копирования/печати** **стр. 32**

 **Установка драйвера принтера** **стр. 33**

 **Запасные части** **стр. 34**

 **Отображается экран ошибки** **стр. 36**

 **Иллюстрированный указатель** **стр. 38**

 **Приложение** **стр. 42**

 **Хотите узнать больше?** **стр. 47**

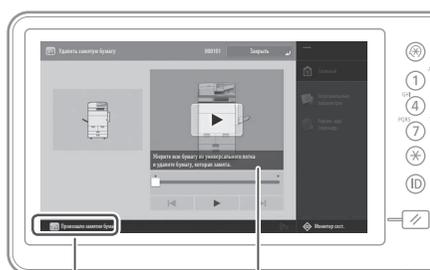
Вы можете прочитать руководство пользователя..... 47
Если вы запомнили поисковый номер... 47

Аппарат не работает

Что нужно проверить сначала

Проверка 1

Отображается ли на сенсорном дисплее сообщение?



Простое сообщение Сообщение

ПРИМЕЧАНИЕ

Отображается сообщение об ошибке → стр. 36

Проверка 2

Индикатор  горит?

Нажмите ее для отмены
спящего режима.



Проверка 3

Выключен ли индикатор основного питания?

Если при включении электропитания не загорается индикатор питания, проверьте вилку шнура питания и выключатель.



Индикатор
основного
питания

Местоположение выключателя

➔ **Руководство пользователя**

0SUS-01F

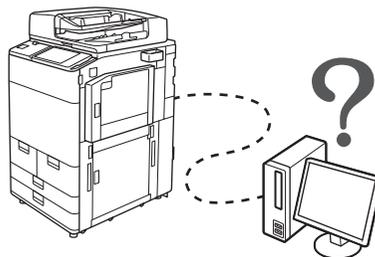
Поиск

 Как использовать поисковый номер ➔ стр. 47

Проверка 4

Правильно ли аппарат подсоединен к компьютеру?

Проверьте подключение сети.



Настройка сетевого окружения

➔ **Руководство пользователя**

0YRY-006

Поиск

 Как использовать поисковый номер ➔ стр. 47

Аппарат не отвечает компьютеру

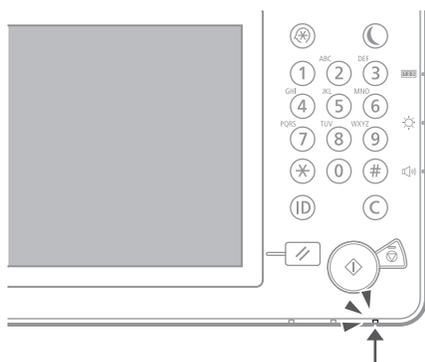
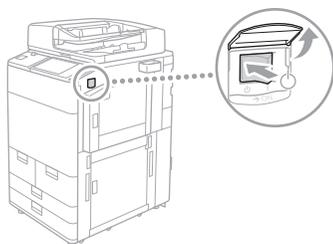
Решение 1

Перезапустите аппарат.

1. Нажмите выключатель электропитания, чтобы выключить аппарат.

ВНИМАНИЕ!

Учтите, что при выключении аппарата данные, ожидающие в очереди печати, будут удалены.



2. Убедитесь, что индикатор электропитания погас.
3. Нажмите выключатель питания еще раз.

Решение 2

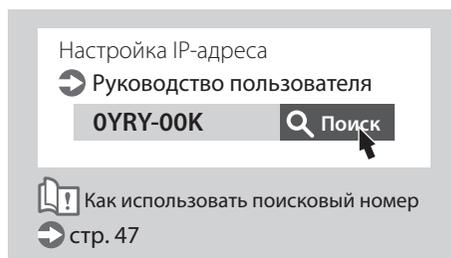
Установите драйвер принтера заново.

ПРИМЕЧАНИЕ

Дополнительные сведения → стр. 33

Решение 3

Задайте IP-адрес заново.

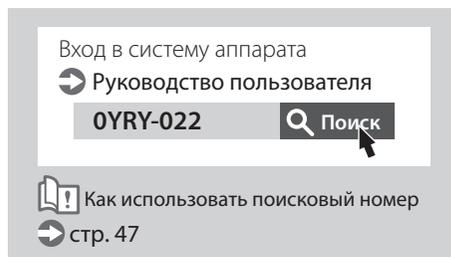


Отображается экран аутентификации пользователя (экран входа в систему), и вы не можете перейти далее

Решение

Войдите в систему аппарата с помощью зарегистрированного идентификационного номера пользователя.

Чтобы продолжить работу после отображения экрана аутентификации пользователя (экрана входа в систему), необходимо войти в систему с помощью зарегистрированного идентификационного номера пользователя.



Как загружать бумагу

Загрузка бумаги в стойку для бумаги

ВНИМАНИЕ!

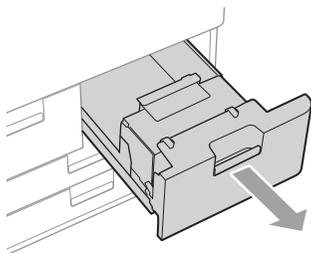
Помимо бумаги A4, можно загрузить в стойку бумагу другого заданного формата.

ПРИМЕЧАНИЕ

Загрузка бумаги в дополнительную стойку для бумаги.

➔ Руководство пользователя

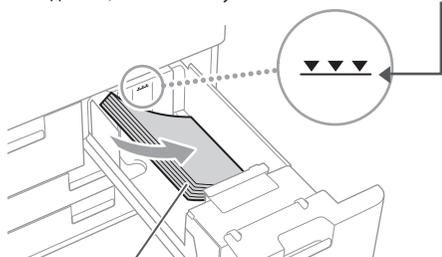
1



2

Перед загрузкой бумаги сначала хорошо пролистайте стопку.

Убедитесь, что стопка бумаги не выше этой линии.



3

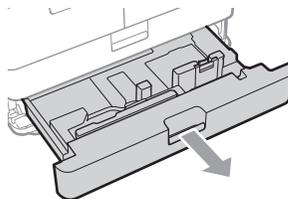
Верните стойку для бумаги в исходное положение.

ВНИМАНИЕ!

Следите за тем, чтобы не защемить пальцы между аппаратом и кассетой для бумаги.

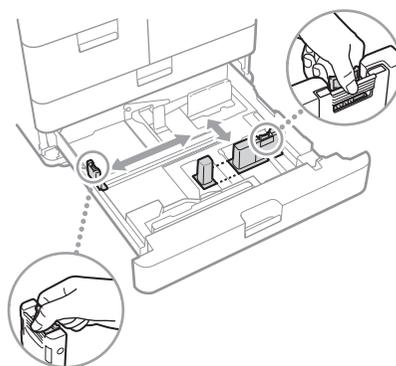
Загрузка бумаги в кассету для бумаги

1



2

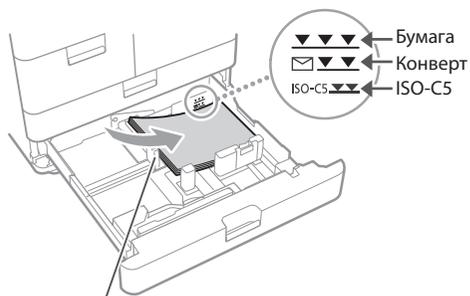
Передвиньте голубые ручки, чтобы отрегулировать положение направляющих.



3

Перед загрузкой бумаги сначала хорошо пролистайте стопку.

Убедитесь, что стопка бумаги не выше этой линии.



Стороной для печати вниз

Ориентация бумаги



Разрешенные типы бумаги см. в следующем разделе.

Технические
характеристики

0YRY-OKK

 Поиск



Как использовать поисковый номер  стр. 47

4

Вставьте кассету для бумаги обратно в аппарат.

ВНИМАНИЕ!

Следите за тем, чтобы не защемить пальцы между аппаратом и кассетой для бумаги.

К СВЕДЕНИЮ

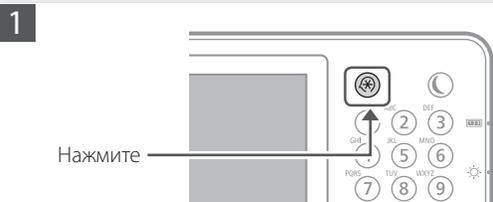
После изменения формата бумаги при необходимости замените этикетку формата на нужную.  стр. 38

В случае загрузки в аппарат бумаги другого типа, отличного от заданного, не забудьте изменить настройки типа бумаги.  стр. 10

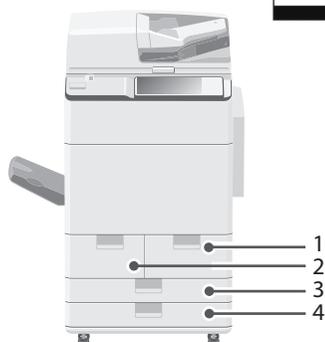
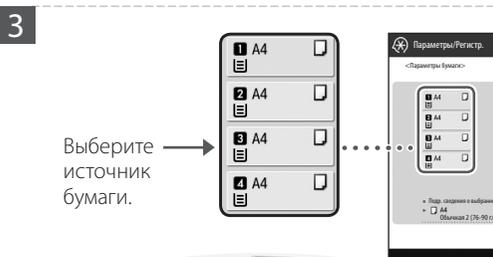
Как загружать бумагу

Загрузка в аппарат бумаги другого типа, отличного от заданного

Загрузка в аппарат бумаги другого типа, отличного от заданного



2 Нажмите [Предпочтения] ► [Параметры бумаги] ► [Параметры бумаги] на сенсорном дисплее.

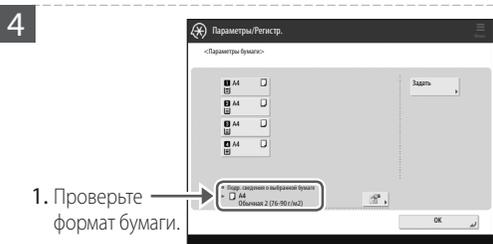


К СВЕДЕНИЮ

Источники бумаги, кроме 1–4, считаются дополнительными.

Дополнительные сведения

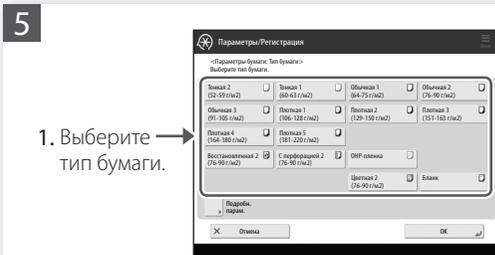
➔ [Руководство пользователя](#)



К СВЕДЕНИЮ

Если отображаемый формат бумаги отличается от формата загруженной бумаги, отрегулируйте положение направляющих бумаги.

2. Нажмите [Задать].



ВНИМАНИЕ!

Убедитесь, что заданный тип бумаги соответствует основной плотности загруженной бумаги.

2. Нажмите клавишу [OK].

6 Нажмите клавишу [OK].

Если загружена бумага специального формата

Укажите формат бумаги вручную.

Если требуется задать произвольный формат бумаги (специальный формат бумаги)

➔ [Руководство пользователя](#)

0YRY-02C

Поиск

Чтобы загрузить разделители,

Необходимо устройство подачи разделителей.

Загрузка бумаги для разделителей

➔ [Руководство пользователя](#)

0YRY-029

Поиск

Как использовать поисковый номер

➔ стр. 47

Разрешенные типы бумаги см. в следующем разделе.

Технические характеристики

ОУРЫ-ОКК

Поиск



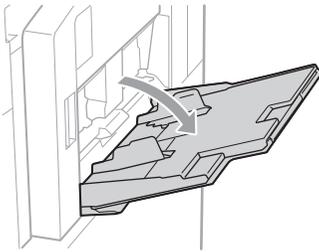
Как использовать поисковый номер → стр. 47

Загрузка бумаги в универсальный лоток

ВНИМАНИЕ!

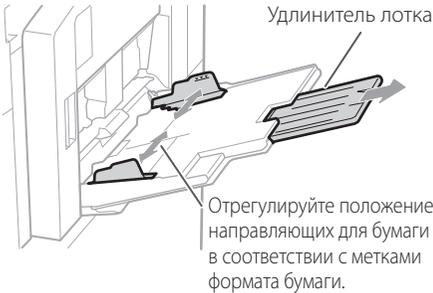
Если используется бумага с покрытием или бумага плохо подается, загружайте по одному листу за раз.

1



2

Отрегулируйте положение направляющих для бумаги.



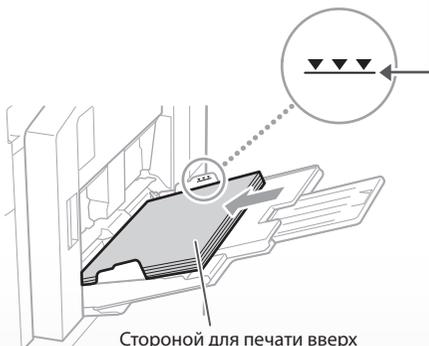
К СВЕДЕНИЮ

Вытащите удлинитель лотка при загрузке бумаги большого формата.

3

Тщательно пролистайте стопку бумаги, выровняйте края на ровной поверхности, затем загрузите бумагу.

Убедитесь, что стопка бумаги не выше этой линии.



4

1. Проверьте формат/тип бумаги.



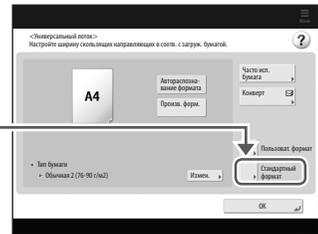
2. Нажмите

Если формат/тип бумаги не соответствует загруженной бумаге

На экране шага 4 измените настройки вручную.

1

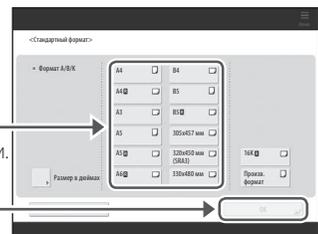
Нажмите



2

1. Выберите формат бумаги.

2. Нажмите



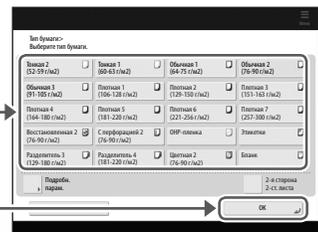
3

Нажмите [Изменить] в разделе [Тип бумаги].

4

1. Выберите тип бумаги.

2. Нажмите



Как загружать бумагу

Если загружена бумага специального формата

Укажите формат бумаги вручную.

Если требуется задать произвольный формат бумаги (специальный формат бумаги)

➔ **Руководство пользователя**

0UYR-02E

Поиск

 Как использовать поисковый номер ➔ стр. 47

Печать на обратной стороне отпечатанного листа

1. Загрузите бумагу в универсальный лоток стороной для печати вверх.
2. На экране [Тип бумаги] нажмите [2-я сторона 2-ст. листа].

ВНИМАНИЕ!

В этом случае бумагу можно загрузить только в универсальный лоток.

К СВЕДЕНИЮ

Можно использовать только отпечатки, сделанные на этом аппарате.

Загрузка бумаги в дополнительно приобретаемое устройство вставки документов

Сведения о процедурах загрузки см. в руководстве пользователя.

Document Insertion Unit-N

➔ **Руководство пользователя**

0UUY-0LS

Поиск

 Как использовать поисковый номер ➔ стр. 47

Разрешенные типы бумаги см. в следующем разделе.

Технические характеристики

0УУУ-0КК

Поиск



Как использовать поисковый номер → стр. 47

Загрузка бумаги с отпечатанными логотипами

Чтобы загрузить бумагу с отпечатанными логотипами, см. таблицу ниже.

Пример: печать на бумаге формата А4

Orientation (Ориентация)		Результат печати
Стойка для бумаги/кассета для бумаги * Кассета для бумаги приведена в качестве примера.	Универсальный лоток	
<p>* Загрузка возможна только в кассету для бумаги.</p>		
<p>* Загрузка возможна только в кассету для бумаги.</p>		

ПРИМЕЧАНИЕ

Копирование на бумагу с напечатанными логотипами → [Руководство пользователя](#)

ПРИМЕЧАНИЕ

Основные операции по загрузке бумаги

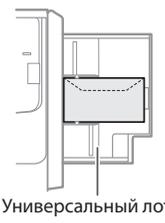
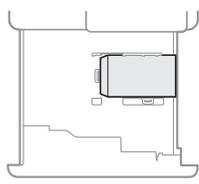
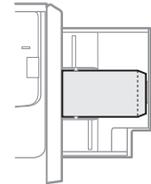
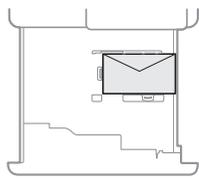
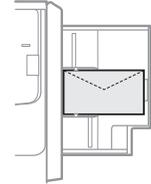
- Стойка для бумаги/кассета для бумаги → стр. 8
- С универсальным лотком → стр. 11
- Дополнительные источники бумаги → [Руководство пользователя](#)

Как загружать бумагу

Загрузка конвертов

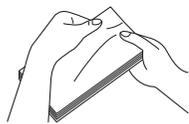
ВНИМАНИЕ!

- Конверты можно загрузить в кассету для бумаги, универсальный лоток или стойку POD Deck Lite (приобретается отдельно).
- Не используйте конверты, на которых есть клей, поскольку из-за высокой температуры и давления в блоке термозакрепления клей может расплавиться.
- Не выполняйте печать на обратной стороне конвертов (сторона с нанесенным клеем).
- При загрузке конвертов в кассету для бумаги загружайте их лицевой стороной вниз, а при загрузке в универсальный лоток — лицевой стороной вверх. Сведения об ориентации при загрузке см. в таблице ниже.

	Кассета для бумаги	Универсальный лоток
Yougatanaga 3 ISO-C5	 <p>Конверт</p> <p>Кассета для бумаги</p>	 <p>Универсальный лоток</p>
Nagagata 3 Kakugata 2		
Monarch COM10 No.10 DL		

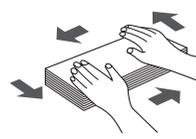
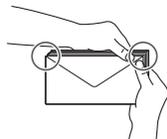
Подготовка перед загрузкой конвертов

- 1 Возьмите порядка пяти конвертов, разгладьте их и сложите в ровную стопку.



Прижмите стопку по всем четырем краям.

- 2 Чтобы не допустить вероятность того, что клапан будет неплотно прилегать к конверту, прижмите конверт по всем четырем сторонам и выпустите из него воздух.



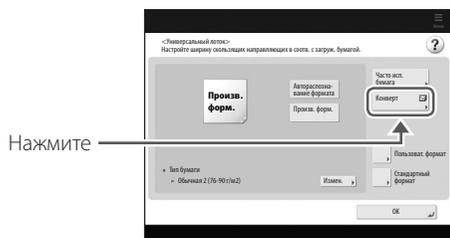
Загрузка конвертов в универсальный лоток

- 1 Проверьте ориентацию стопки конвертов и загрузите ее в универсальный лоток.

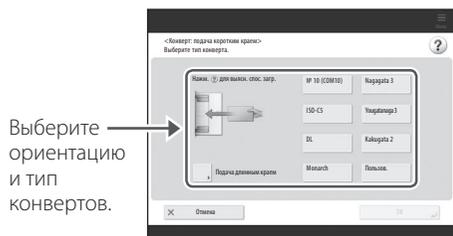
ПРИМЕЧАНИЕ

Основные операции с универсальным лотком → стр. 11

2



3



4

Нажмите клавишу [OK].

Загрузка конвертов специального формата

Можно загружать конверты нестандартного формата.

Настройка параметров для конвертов специального формата
→ Руководство пользователя

OYRY-02E

Поиск

Как использовать поисковый номер → стр. 47

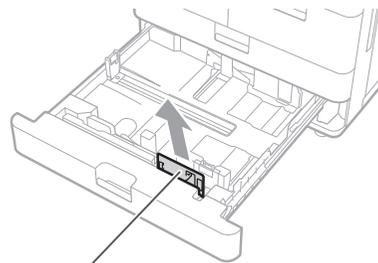
Загрузка конвертов в кассету для бумаги

- 1 Установите устройство подачи конвертов на кассету для бумаги.

ВНИМАНИЕ!

При загрузке конвертов Nagagata 3, Kakugata 2, ISO-C5 или конвертов нестандартного формата установка устройства подачи конвертов необязательна. Перейдите к шагу 3.

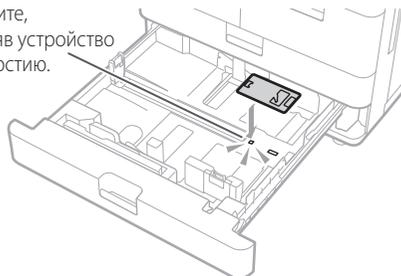
1. Извлеките устройство подачи конвертов из кассеты для бумаги.



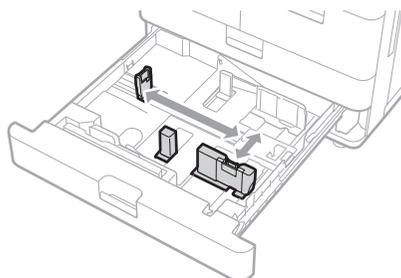
Устройство подачи конвертов

2. Установите устройство подачи конвертов.

Установите, выровняв устройство по отверстию.

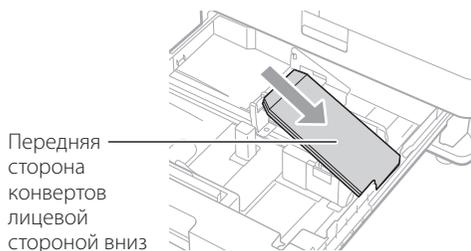


3. Отрегулируйте позицию направляющих для бумаги.

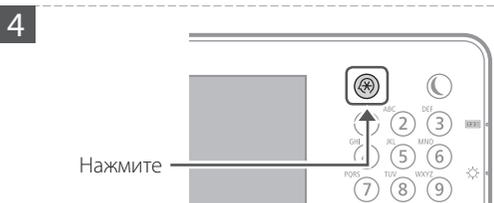


Как загружать бумагу

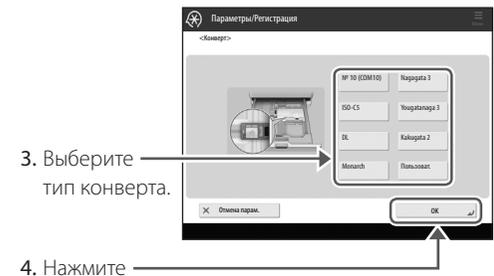
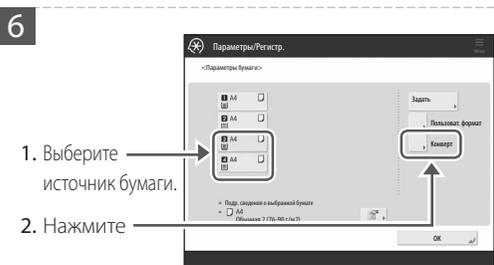
2 Загрузите конверты.



3 Вставьте кассету для бумаги в аппарат.



5 Нажмите [Предпочтения] ► [Параметры бумаги] ► [Параметры бумаги] на сенсорном дисплее.



Загрузка бумаги для разделителей

ВНИМАНИЕ!

Бумагу для разделителей нельзя загружать в стойку для бумаги или в дополнительно приобретаемую стойку для бумаги.

ПРИМЕЧАНИЕ

Загрузка бумаги в универсальный лоток.

➔ **Руководство пользователя**

Загрузка документов в облегченную стойку для бумаги POD.

➔ **Руководство пользователя**

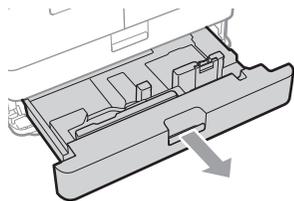
Загрузка бумаги в многокассетную стойку для бумаги.

➔ **Руководство пользователя**

Загрузка бумаги в устройство вставки документов.

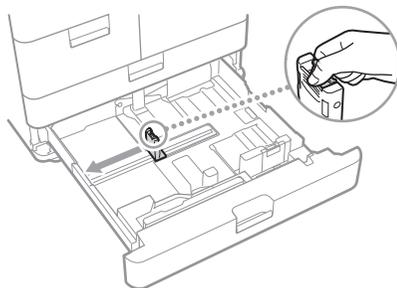
➔ **Руководство пользователя**

1



2

Сдвиньте направляющие в крайнее левое положение.



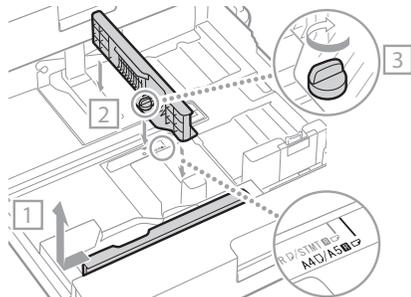
3

Установите устройство подачи разделителей в нужное положение.

1. Извлеките устройство для подачи разделителей.

2. Поместите извлеченное устройство на место для бумаги формата A4.

3. Поверните ручку, чтобы закрепить устройство.



4

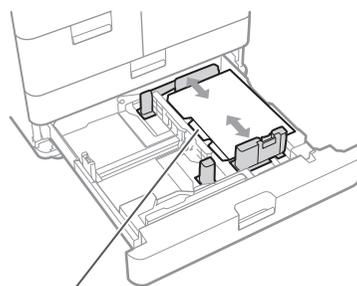
Загрузите бумагу для разделителей.

Убедитесь, что стопка бумаги не выше этой линии.



5

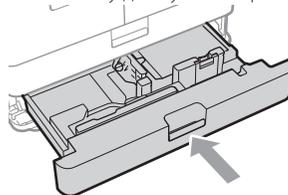
Настройте направляющие под формат бумаги для разделителей.



Убедитесь, что разделитель для карточек находится слева.

6

Вставьте кассету для бумаги обратно в аппарат.



ВНИМАНИЕ!

Следите за тем, чтобы не защемять пальцы между аппаратом и кассетой для бумаги.

В случае загрузки в аппарат бумаги другого типа, отличного от заданного, не забудьте изменить настройки типа бумаги. ➔ стр. 10

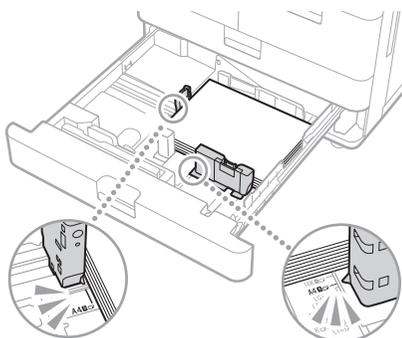
Неудовлетворительные результаты печати



Изображения смещены/
наклонены

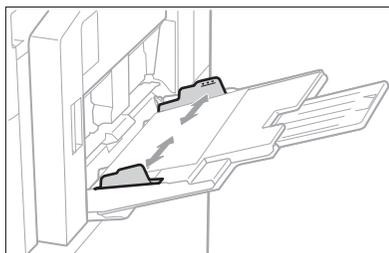
Решение

Отрегулируйте направляющие для бумаги.



Точно настройте направляющую.

Универсальный лоток



В изображениях нарушена
цветопередача/изображения
бледные

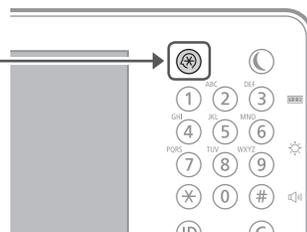
Решение 1

Возможно, бумага впитала влагу.
Замените ее сухой бумагой.

Решение 2

Настройте градацию.

1. Нажмите



2. Нажмите на сенсорном дисплее [Настр./
технич. обслуживание] ► [Настр. качества
изображения] ► [Автоматическая настройка
градации].

Следуйте указаниям на экране, чтобы
настроить градацию.

Более подробные сведения
см. в руководстве пользователя.

Настройка градации

➔ Руководство пользователя

0URY-0HL

🔍 Поиск



Как использовать поисковый номер ➔ стр. 47

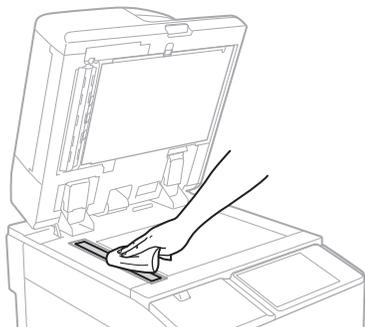


На изображениях появляются черные полосы

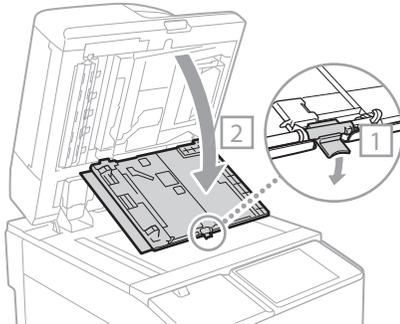
Решение

Очистите области сканирования подаваемых документов.

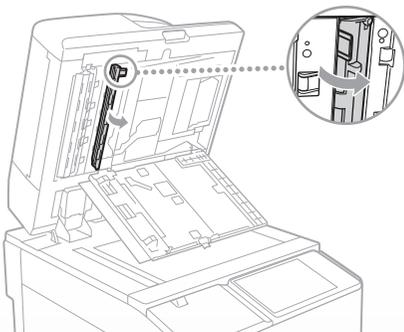
1. Выключите аппарат и отсоедините шнур питания от розетки.
2. Откройте устройство подачи и очистите нижнюю часть области сканирования подаваемых документов с помощью салфетки для чистки стекла из комплекта поставки.



3. Откройте крышку.

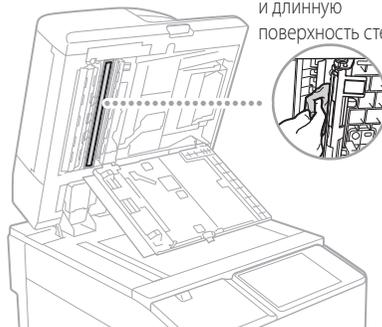


4. Откройте внутреннюю крышку.



5. Протрите область сканирования оригинала.

Протрите узкую и длинную поверхность стекла.



6. Закройте внутреннюю крышку и крышку устройства подачи.
7. Закройте устройство подачи.
8. Подключите шнур питания к электрической розетке и включите питание.

ПРИМЕЧАНИЕ

Если после удаления грязи черные полосы все еще появляются, выполните следующую процедуру для запуска [Чистка устройства подачи].
Дополнительные сведения см. в  Руководстве пользователя

Неудовлетворительные результаты печати



Происходит просачивание

Решение 1

Выберите подходящий тип оригинала.

Если на полученной в результате копии наблюдается просвечивание, проблему можно устранить, выбрав нужный тип оригинала, после чего можно будет получить аккуратную копию.

1. Нажмите



2. Нажмите [Копия] ► [Параметры] ► [Тип оригинала].
3. Нажмите [Текст/фото (уменьш. просвеч.)].
4. Нажмите клавишу [OK].

Решение 2

Установите более низкое значение плотности фона.

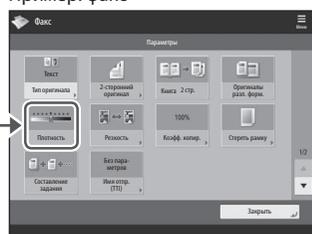
1. Нажмите



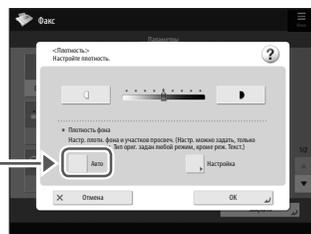
2. Выберите функцию на сенсорном дисплее.
3. Нажмите клавишу [Параметры].

Пример: факс

4. Нажмите



5. Нажмите



6. Нажмите клавишу [OK].

Бумага замялась

Происходит замятие бумаги

Если происходит замятие бумаги, на сенсорном дисплее появляется следующее окно.

Удалите замятую бумагу, следуя инструкциям на экране.



Используйте эти кнопки и панель для управления видео.

К СВЕДЕНИЮ

Это окно исчезнет, когда вся замятая бумага будет удалена и все крышки и кассеты аппарата будут закрыты надлежащим образом.

Если, глядя на экран, вы не понимаете, как устранить проблему

Используйте руководство пользователя для решения проблемы.

Замятие бумаги

➔ **Руководство пользователя**

OYRY-OJX

Поиск



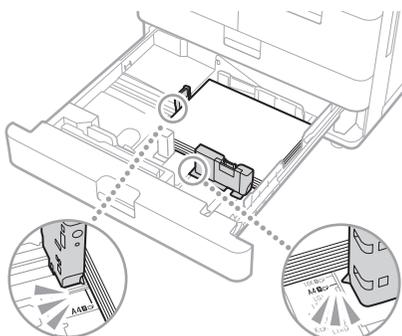
Как использовать поисковый номер ➔ стр. 47

Бумага замялась

Замятие бумаги происходит часто

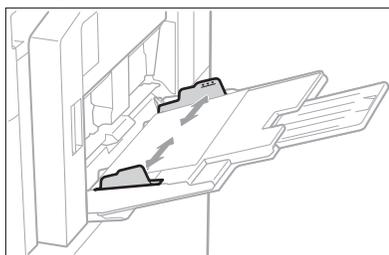
Решение 1

Отрегулируйте направляющие для бумаги.



Точно настройте направляющую.

Универсальный лоток



Решение 2

Убедитесь, что бумага не перегнулась.

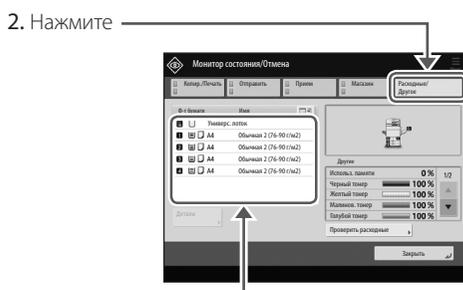
Пример: стойка для бумаги



Распрямите или удалите согнутую бумагу.

Решение 3

Проверьте настройку типа бумаги.



3. Если тип бумаги не соответствует загруженной бумаге, измените настройки.

- Стойка для бумаги/кассета для бумаги ➔ стр. 8
- Универсальный лоток ➔ стр. 11
- Дополнительные источники бумаги ➔ Руководство пользователя

Решение 4

Удалите обрывки бумаги.

Если вы с силой вытащили замятую бумагу, ее обрывки могут остаться в основном или дополнительных устройствах. Если бумага порвалась, постарайтесь вытащить все обрывки и убедитесь, что они не остались внутри (не старайтесь вытащить замятую бумагу с силой).

Не удается загрузить бумагу или задать параметры бумаги

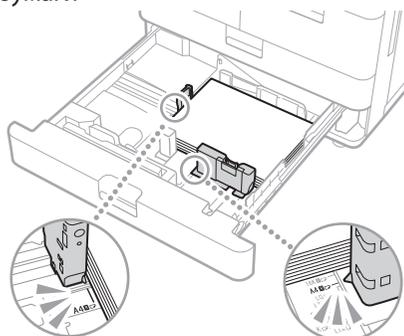


Бумага не подается

Решение 1

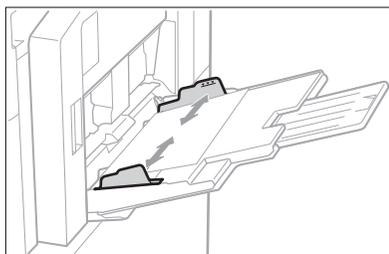
Откройте источник бумаги и убедитесь, что бумага загружена должным образом.

- Отрегулируйте направляющие для бумаги



Точно настройте направляющую.

Универсальный лоток



- Убедитесь, что бумага не слиплась.
Перед загрузкой бумаги сначала хорошо пролистайте стопку.
- Убедитесь, что в источник бумаги загружена подходящая бумага.
Разрешенные типы бумаги см. в следующем разделе.

Разрешенные типы бумаги

➔ Руководство пользователя

0YRY-OKK

🔍 Поиск



Как использовать поисковый номер ➔ стр. 47

- Удалите излишнее количество бумаги.
Убедитесь, что высота стопки бумаги не превышает метки максимальной загрузки (▼).
- Загружайте в один источник бумаги только бумагу одинакового формата и типа.
Нельзя загружать в один источник бумагу разных форматов и типов.

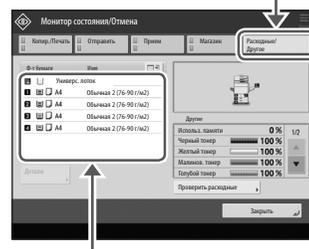
Решение 2

Проверьте настройку типа бумаги.

1. Нажмите



2. Нажмите



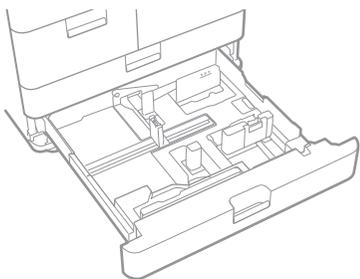
3. Если тип бумаги не соответствует загруженной бумаге, измените настройки.
- С кассетой для бумаги ➔ стр. 8
 - Универсальный лоток ➔ стр. 11
 - Дополнительные источники бумаги ➔ Руководство пользователя



Если отображается сообщение «Загрузите бумагу.»

Решение 1

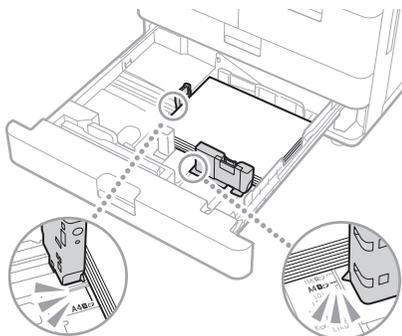
Повторно загрузите бумагу.



Если источник бумаги пуст, загрузите бумагу.

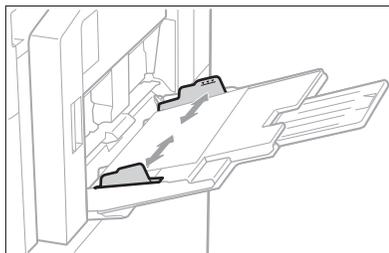
Решение 2

Отрегулируйте направляющие для бумаги.



Точно настройте направляющую.

Универсальный лоток



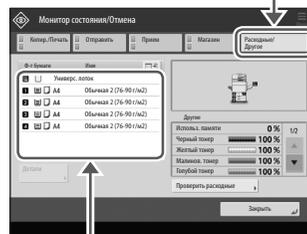
Решение 3

Проверьте настройку типа бумаги.



1. Нажмите

2. Нажмите



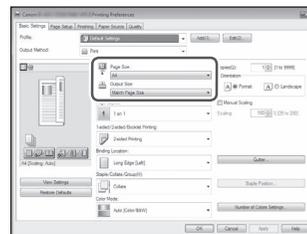
3. Если тип бумаги не соответствует загруженной бумаге, измените настройки.

- Кассета для бумаги ➔ стр. 8
- Универсальный лоток ➔ стр. 11
- Дополнительные источники бумаги ➔ Руководство пользователя

Решение 4

Проверьте правильность формата оригинала и формата бумаги для вывода.

1. Проверьте формат оригинала и доступные форматы бумаги для вывода на экране [Printing Preferences] (Настройки печати) драйвера принтера.



2. Загрузите бумагу, соответствующую заданному формату оригинала.

К СВЕДЕНИЮ

Чтобы выполнить печать на бумаге с форматом, отличным от формата оригинала, вручную укажите формат бумаги для печати с помощью параметра [Output Size] (Формат на выходе).

Не удается загрузить бумагу или задать параметры бумаги



Не удается выполнить печать на выбранной стороне бумаги



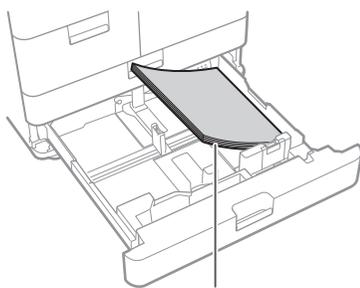
Не удается выполнить печать на бумаге выбранного формата

Решение

Загрузите бумагу, соблюдая ее ориентацию, нужной стороной вверх/вниз.

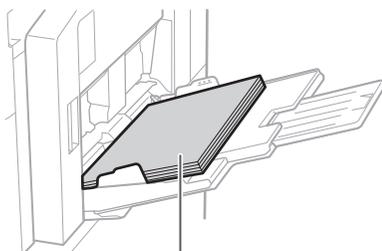
1. Убедитесь, что выбрана верная ориентация загруженной бумаги и сторона для печати.

Стойка для бумаги/кассета для бумаги



Стороной для печати вниз

Универсальный лоток



Стороной для печати вверх

ПРИМЕЧАНИЕ

Дополнительные источники бумаги

➔ [Руководство пользователя](#)

2. Если проверка показала, что бумага загружена неверно, загрузите ее повторно.

Решение

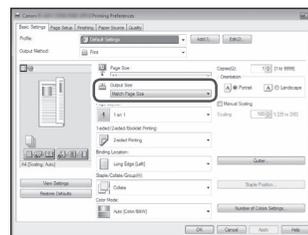
Убедитесь, что заданный формат бумаги соответствует формату загруженной бумаги.

1. Замените загруженную бумагу на бумагу нужного формата.

К СВЕДЕНИЮ

Если требуется печатать на загруженной бумаге, пропустите шаг 1.

2. Измените параметр драйвера принтера [Output Size] (Формат на выходе) так, чтобы он совпадал с параметрами загруженной бумаги.





При двусторонней печати направление печати не совпадает на лицевой и обратной сторонах листа бумаги

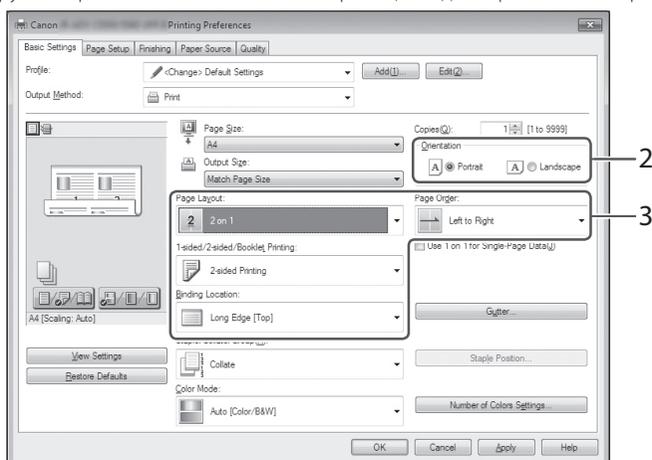
Решение

Задайте параметры для двусторонней печати.

1. На экране настроек печати в приложении выберите направление печати.
2. На экране драйвера [Printing Preferences] (Настройки печати) укажите [Orientation] (Ориентация) для направления печати, выбранного в шаге 1.
3. Просматривая предварительное изображение, задайте параметры в следующем порядке: [Page Layout] (Параметры страницы) ► [Page Order] (Порядок страниц) * ► [1-sided/2-sided/Booklet Printing] (1-сторонняя/2-сторонняя/печать буклета) ► [Binding Location] (Расположение переплета).

К СВЕДЕНИЮ

* Параметр [Page Order] (Порядок страниц) отображается, только если для [Page Layout] (Параметры страницы) установлено значение [2 on 1] (2 на 1) или выбран другой вариант печати нескольких страниц на одной физической странице.



		Ориентация	
		Книжная	Альбомная
Место переплета	Короткий край		
	Длинный край		

Не удается сканировать/отправить факс

Если не удается отправить документы на сервер с помощью клавиши [Сканировать и отправить]

Решение

Проверьте информацию о сервере.

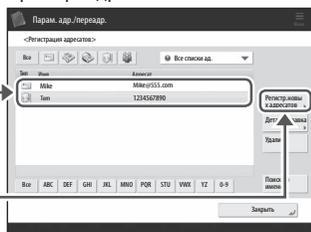
Если вы обновили какую-либо информацию, включая пароль подключения к серверу (компьютеру), внесите эти изменения в адресную книгу/настройки кнопок быстрых действий.

1. Нажмите



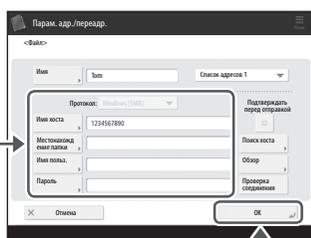
2. Нажмите [Парам. адр./ переадр.] ▶ [Регистрация адресатов] на сенсорном дисплее.

Пример: Адресная книга



3. Выберите адреса.

4. Нажмите



5. Измените зарегистрированную информацию.

6. Нажмите

К СВЕДЕНИЮ

Чтобы проверить подключение после изменения зарегистрированной информации, нажмите [Проверка соединения].

ПРИМЕЧАНИЕ

Дополнительные сведения см. в разделе «Изменение зарегистрированной информации».

➔ стр. 29

Остановка сканирования/ работы факса

Остановка подачи бумаги



1. Нажмите

2. Нажмите [Да].

К СВЕДЕНИЮ

Можно также остановить подачу бумаги, нажав клавишу  на панели управления.

Отмена отправки отсканированных данных

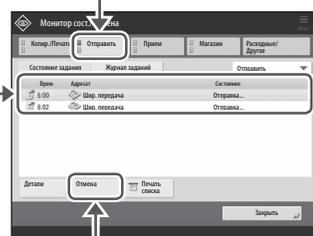
1. Нажмите



2. Нажмите

3. Выберите документ, отправку которого необходимо отменить.

4. Нажмите



5. Нажмите [Да].

Невозможно отправить отсканированные документы по эл. почте

Решение 1

Проверьте сведения об адресате.

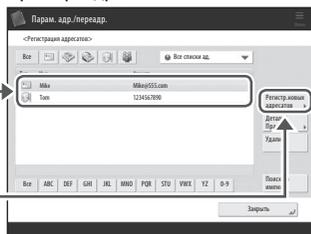
Если есть изменения, внесите их в адресную книгу/настройки кнопок быстрых действий.

1. Нажмите



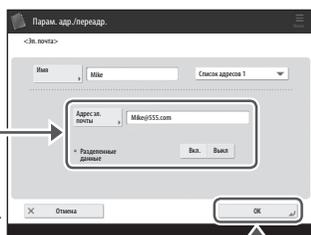
2. Нажмите [Парам. адр./переадр.] ▶ [Регистрация адресатов] на сенсорном дисплее.

Пример: адресная книга



3. Выберите адресата.

4. Нажмите



5. Измените зарегистрированную информацию.

6. Нажмите

ПРИМЕЧАНИЕ

Дополнительные сведения см. в разделе

➔ «Изменение зарегистрированной информации» справа.

Решение 2

Если невозможно отправить по эл. почте никакие документы, проверьте настройки сервера SMTP/ DNS. Сведения о процедурах настройки см. в руководстве пользователя.

Указание номера порта для пер. SMTP/пр. POP

1. Нажмите клавишу
2. На сенсорном дисплее нажмите [Параметры функции] > [Отправить] > [Параметры эл. почты/И-факса] > [Указать номер порта для пер. SMTP/пр. POP].
3. Укажите номер порта.
4. Нажмите клавишу [OK].

Настройки эл. почты/и-факса

➔ Руководство пользователя

0YRY-017

Поиск

Настройка DNS

➔ Руководство пользователя

0YRY-00X

Поиск

Как использовать поисковый номер ➔ стр. 47

Изменение зарегистрированной информации

Если информация зарегистрирована в адресной книге/настройках кнопок быстрых действий, внесите изменения и зарегистрируйте ее повторно.

Изменение адресной книги

➔ Руководство пользователя

0YRY-039

Поиск

Изменение настроек кнопок быстрых действий

➔ Руководство пользователя

0YRY-03C

Поиск

Как использовать поисковый номер ➔ стр. 47

Не удается сканировать/отправить факс

Если не удается отправить/переадресовать факсы

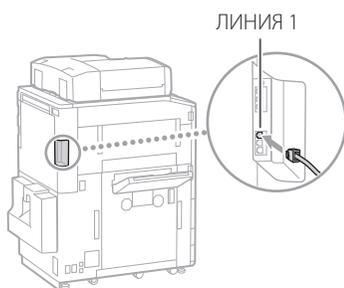
Не удается отправлять факсы

Проверьте, правильно ли подключена телефонная линия.

1. Наберите с этого аппарата номер получателя факса.

Если не слышно сигнала линии (набора номера)

Модульный кабель (телефонной линии для факсимильной связи) не подключен или подключен к неверному разъему. Проверьте модульный кабель и подсоедините его к верному разъему.



Если слышны голосовые инструкции или аппарат не может соединиться с номером получателя факса (сигнал набора номера не слышен)

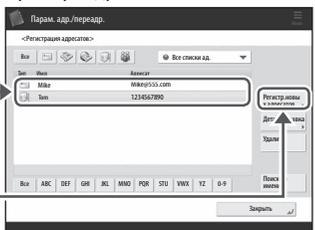
Проблема может быть у получателя факса или оператора связи. Свяжитесь с получателем.

Если не удается переадресовать факсы

Проверьте адрес, зарегистрированный в адресной книге/настройках кнопок быстрых действий. Если эта информация неверна, измените ее.

1. Нажмите  на сенсорном дисплее.
2. Нажмите [Парам. адр./переадр.] ► [Регистрация адресатов] на сенсорном дисплее.

Пример: Адресная книга

3. Выберите адресата. 
4. Нажмите  на сенсорном дисплее.

5. Измените зарегистрированную информацию. 
6. Нажмите  на сенсорном дисплее.

ПРИМЕЧАНИЕ

Дополнительные сведения см. в разделе «Изменение зарегистрированной информации».

➡ стр. 29

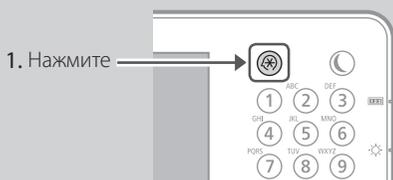
Если используется оптическая линия или линия IP-телефона

Появление ошибок связи зависит от качества связи на линии.

Дополнительные сведения можно получить у оператора связи.

Уменьшите скорость передачи факса.

Если снизить скорость передачи факса, количество ошибок связи может сократиться.

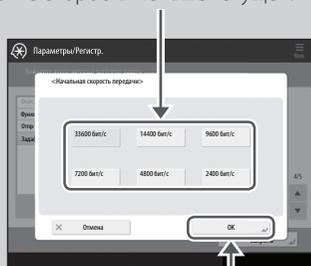


1. Нажмите

2. Нажмите [Параметры функции] ► [Отправить] ► [Параметры факса] на сенсорном дисплее.

3. Нажмите [Начальная скорость передачи].

4. Выберите скорость меньше текущей.



5. Нажмите

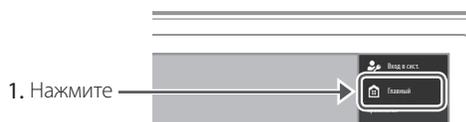
К СВЕДЕНИЮ

Вы также можете задать скорость передачи для каждого адресата в разделе «Предпочтения» адресной книги или одним нажатием кнопки. Дополнительные сведения см. в Руководстве пользователя

Если не удается получить факсы

Решение 1

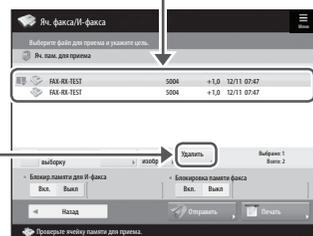
Удалите ненужные документы из памяти, чтобы освободить пространство.



1. Нажмите

2. Нажмите [Яч. факса/И-факса] ► [Яч. пам. для приема] ► [Яч. пам. для приема] на сенсорном дисплее.

3. Выберите ненужные документы.



4. Нажмите

5. Нажмите [Да].

Решение 2

Найдите способ устранить проблему, используя номер после знака #.

Не удается отправлять или получать факсы, на сенсорном экране или в отчете об управлении связью отображается номер со знаком # (код ошибки). С помощью кода ошибки можно найти способ устранения проблемы.

Меры устранения проблем для каждого кода ошибки

Руководство пользователя

0YRY-0JW

Поиск

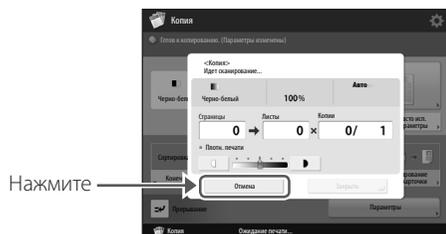


Как использовать поисковый номер стр. 47

Отмена заданий копирования/печати

Отмена задания копирования

Остановка подачи бумаги



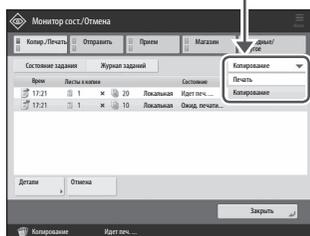
К СВЕДЕНИЮ

Можно также остановить подачу бумаги, нажав клавишу  на панели управления.

Отмена задания копирования, ожидающего вывода

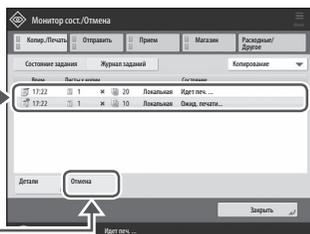


2. Выберите [Копия] из выпадающего меню.



3. Выберите задание копирования, которое необходимо отменить.

4. Нажмите



5. Нажмите [Да].

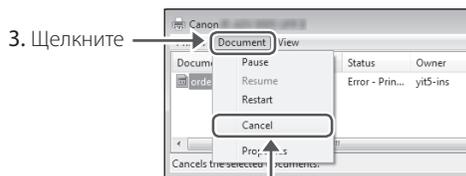
Отмена задания печати

Windows OS

1. На экране компьютера дважды щелкните значок принтера.



2. Выберите файл, печать которого необходимо отменить.



4. Выберите клавишу [Cancel] (Отмена).

5. Нажмите [Yes] (Да).

Mac OS

1. На экране компьютера щелкните значок принтера на панели Dock.



2. Выберите файл, печать которого необходимо отменить.

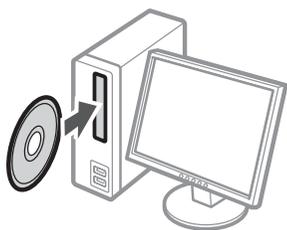
3. Нажмите кнопку [Delete] (Удалить).

Установка драйвера принтера

Установка драйвера принтера

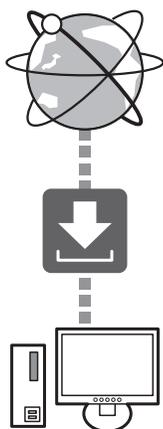
Использование CD- или DVD-диска «User Software» (Пользовательское программное обеспечение)

Используя CD- или DVD-диск «User Software» (Пользовательское программное обеспечение) из комплекта поставки аппарата, можно без труда установить драйвер принтера на свой компьютер.



Загрузка с веб-сайта Canon

Загрузить новейший драйвер принтера можно с веб-сайта Canon (<http://www.canon.com/>).



К СВЕДЕНИЮ

Сведения об установке драйвера принтера см. в документе «Руководство по установке драйверов». Руководство можно загрузить или просмотреть на той же странице веб-сайта Canon, где размещена информация о драйвере принтера.

Новейшая информация о поддержке версий ОС

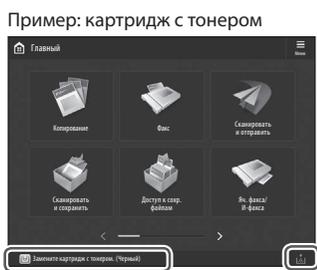
См. веб-сайт Canon (<http://www.canon.com/>)

Запасные части

Замена расходных материалов с помощью видеоинструкции

Когда расходный материал, используемый в аппарате, требует замены, на сенсорном дисплее появляется окно, напоминающее об этом. Замените этот расходный материал, следуя инструкциям на экране.

1



Нажмите

К СВЕДЕНИЮ

В зависимости от состояния расходного материала сначала на дисплее может появиться окно, такое как в шаге 2.

2

Подготовьте расходный материал.



* Это номер модели, идентифицирующий оригинальные расходные материалы Canon. Чтобы получить отпечатки высокого качества, рекомендуется использовать оригинальные расходные материалы Canon.

ПРИМЕЧАНИЕ

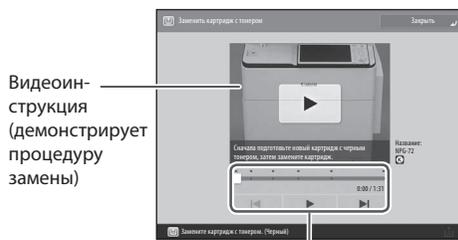
Список расходных материалов стр. 35

Проверка номера модели расходного материала на обычном рабочем экране

1. Нажмите на сенсорном дисплее.
2. Установите флажок [Расходные/ Другое] ► [Проверить расходные] на сенсорном дисплее.

3

Замените расходный материал с помощью видеоинструкции.

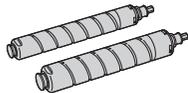
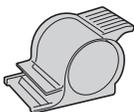
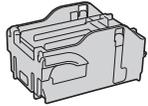
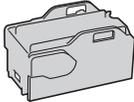
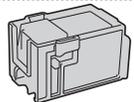


Используйте эти кнопки и панель для управления видео.

К СВЕДЕНИЮ

Окно и сообщения зависят от расходного материала.

Список расходных материалов

Тип	Номер модели	Процедура замены Если видеоинструкция не помогла вам понять процедуру замены, см. руководство пользователя
Картридж с тонером 	Фирменный картридж с тонером Canon <ul style="list-style-type: none"> • Canon C-EXV 52 Toner Black (черный) • Canon C-EXV 52 Toner Cyan (голубой) • Canon C-EXV 52 Toner Magenta (малиновый) • Canon C-EXV 52 Toner Yellow (желтый) 	Замена картриджа с тонером ➔ Руководство пользователя OYRY-0H4 🔍 Поиск  Как использовать поисковый номер ➔ стр. 47
Картридж для штампа 	Stamp Ink Cartridge-C1 Возможны следующие способы использования. <ul style="list-style-type: none"> • Stamp Unit-B* 	Замена картриджа для штампа ➔ Руководство пользователя OYRY-0H6 🔍 Поиск  Как использовать поисковый номер ➔ стр. 47
Сшивание 	Staple-N1 Возможны следующие способы использования. <ul style="list-style-type: none"> • Staple Finisher-X • Booklet Finisher-X 	Загрузка скрепок ➔ Руководство пользователя OYRY-0H7 🔍 Поиск  Как использовать поисковый номер ➔ стр. 47
	Staple Cartridge-X1 Возможны следующие способы использования. <ul style="list-style-type: none"> • Staple Finisher-V • Booklet Finisher-V 	
	Staple-P1 Возможны следующие способы использования. <ul style="list-style-type: none"> • Booklet Finisher-X 	
	Staple Cartridge-Y1 Возможны следующие способы использования. <ul style="list-style-type: none"> • Booklet Finisher-V 	

* Модуль Stamp Unit-B имеет стандартный набор опций в зависимости от используемого устройства.

ВНИМАНИЕ!

- Не храните картриджи с тонером в вертикальном положении.
- Храните картриджи с тонером в прохладном месте, где отсутствует прямой солнечный свет. Рекомендуется использовать помещения с температурой не выше 30 °C и влажностью не выше 80 %.

[Остерегайтесь подделок картриджами с тонером]

Помните, что на рынке присутствуют поддельные картриджи с тонером Canon. Использование контрафактного тонера может привести к плохому качеству печати или ухудшению работы аппарата. Компания Canon не несет ответственности за какие-либо неполадки, несчастные случаи или ущерб, являющиеся результатом использования поддельного тонера. Дополнительную информацию см. на сайте global.canon/ctc.

Оригинальные расходные материалы

Компания Canon постоянно разрабатывает новые технологии, создавая тонер, картриджи и другие компоненты, специально предназначенные для использования в многофункциональных аппаратах Canon. Воспользуйтесь преимуществами оптимальной производительности, больших объемов и высокого качества печати, которые обеспечиваются применением новых усовершенствованных технологий, разработанных компанией Canon. Именно поэтому рекомендуем использовать для многофункциональных аппаратов Canon оригинальные расходные материалы Canon.



Отображается экран ошибки

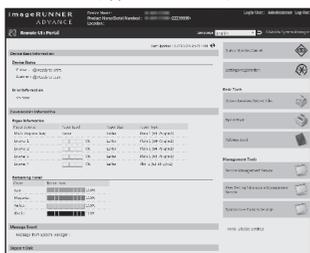
Отображается сообщение об ошибке

Если во время сканирования или печати появляется ошибка или возникает проблема с сетевым подключением или настройками, на сенсорном дисплее или в Remote UI (Удаленный ИП) отображается сообщение.

Сенсорный дисплей



Remote UI (Удаленный ИП)



Объяснение смысла сообщений и способы устранения проблем можно найти в руководстве пользователя.

Если отображается сообщение об ошибке

➔ **Руководство пользователя**

OYRY-OJR

Поиск

📖 Как использовать поисковый номер ➔ стр. 47

Если отображается сообщение «Обратитесь в сервисную службу»

Если машина перестает работать в штатном режиме из-за проблемы, появляется сообщение с запросом, чтобы вы связались с представителем сервисной службы. Выполните описанную ниже процедуру.



1 Перезапустите аппарат.

Нажмите выключатель электропитания, чтобы выключить аппарат. Подождите не менее 10 секунд, после того как погаснет индикатор питания, и снова включите аппарат.

ВНИМАНИЕ!

- Учтите, что при выключении аппарата данные, ожидающие в очереди печати, будут удалены.

2 Если сообщение не исчезает, обратитесь в сервисную службу, следуя процедуре ниже.

1. Запишите код ошибки, отображаемый на экране.

К СВЕДЕНИЮ

Может отображаться несколько кодов.

2. Выключите аппарат и отсоедините вилку шнура питания от электрической розетки.
3. Обратитесь в бюро обслуживания.

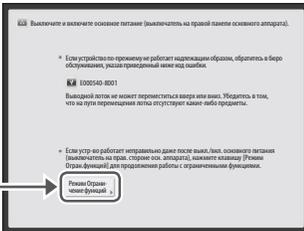
ВНИМАНИЕ!

На случай обращения к нам подготовьте следующие данные.

- Наименование продукта
- Дилер, у которого приобретен аппарат
- Сведения о вашей проблеме (например, что вы делали и к чему это привело)
- Код, отображаемый на экране

Отображается кнопка [Режим Ограничение функций]

Вы можете использовать аппарат в режиме ограничения функций, даже если проблема не устранена.



1. Нажмите 
2. Нажмите клавишу [Да] для перезапуска аппарата.

Аппарат перейдет в режим ограничения функций.

Когда проблема будет решена, сообщение [Обратитесь в бюро обслуж.] в нижней левой части экрана исчезнет.

Функции, доступные в режиме ограничения функций

 **Руководство пользователя**

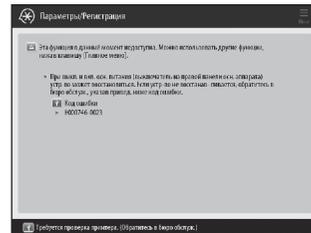
OYRY-OJS

 **Поиск**

 Как использовать поисковый номер  **стр. 47**

К СВЕДЕНИЮ

Если в режиме ограничения функций выбрать недоступную функцию, появится следующее окно.



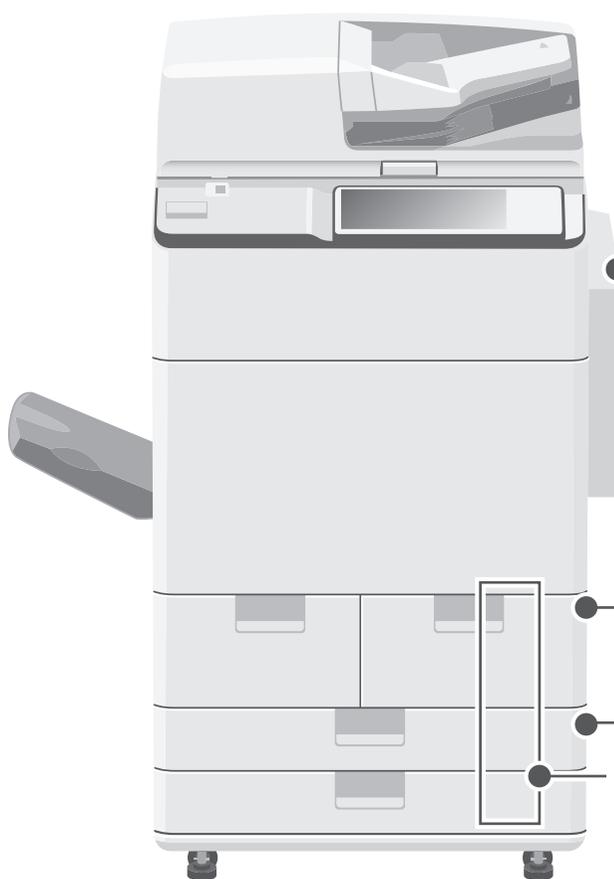
Нажмите  на сенсорном дисплее, чтобы вернуться на Главный экран, и выберите другую функцию.

Иллюстрированный указатель

Вы можете без труда определить название детали и найти страницу с ее описанием.

Основной аппарат

Основной аппарат



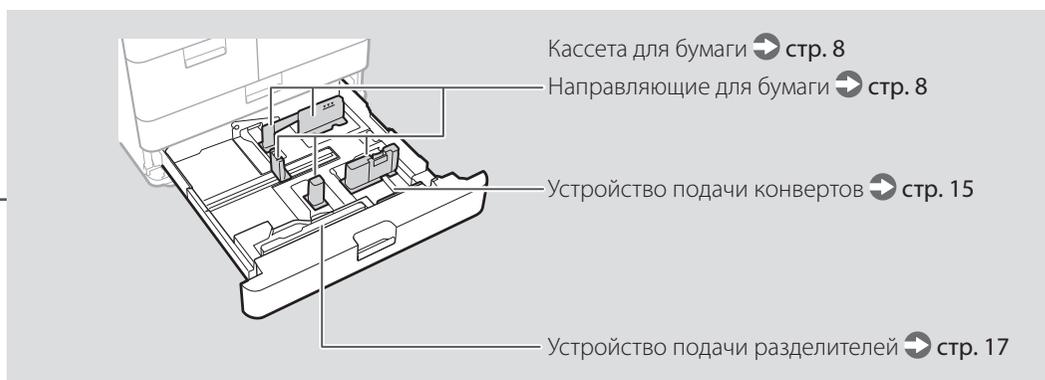
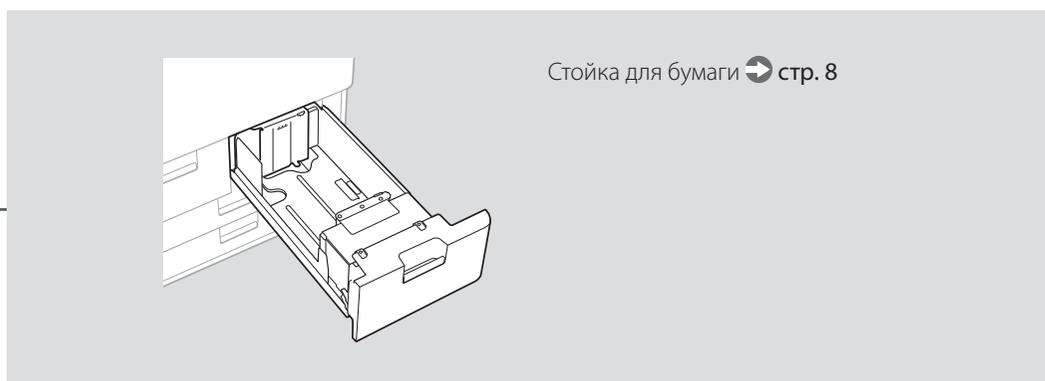
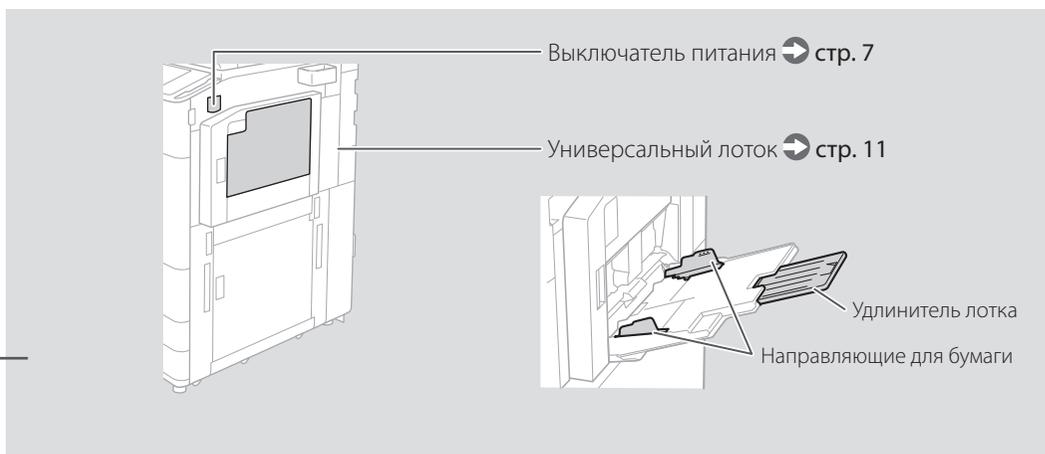
Этикетка формата бумаги → стр. 8

Прикрепите этикетку формата бумаги таким образом, выровняв ее по горизонтали относительно номера кассеты.

Оставьте зазор примерно в 5 мм

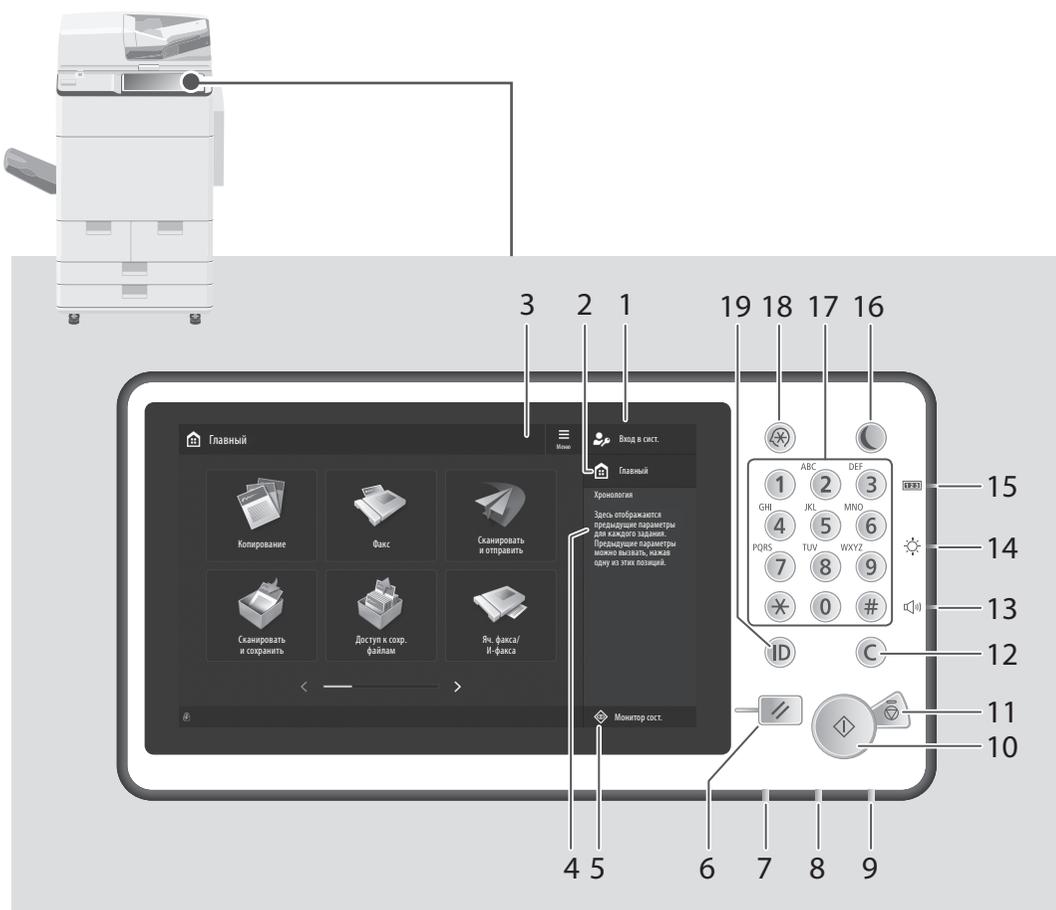


Индикатор номера кассеты (1-4)



Иллюстрированный указатель

Панель управления



1 Имя пользователя для входа в систему

Отображается имя пользователя, который вошел в систему.

2 [Главный] ➔ стр. 20

Нажмите для отображения Главного экрана.

3 Сенсорный дисплей ➔ стр. 6

Отображает экран настроек и сообщения. Коснитесь дисплея для настройки или выполнения других операций.

4 [Хронология]

Отображает журнал для параметров, указанных в разделах «Копирование/Сканировать и отправить».

5 [Монитор состояния/отмена]

➔ стр. 22

Нажмите для проверки состояния задания или его отмены.

6 Клавиша сброса

Служит для отмены параметров и восстановления ранее указанных параметров.

7 Индикатор обработки/данных

- Мигает, когда аппарат работает.
- Горит постоянно, когда аппарат ждет команду.

8 Индикатор ошибки

Мигает или горит постоянно в случае сбоя аппарата.

※ Если индикатор ошибки непрерывно горит красным цветом, обратитесь к местному авторизованному дилеру компании Canon.

9 Индикатор электропитания ➔ стр. 6

Горит постоянно при включенном питании.

10 Клавиша пуска

Нажмите, чтобы начать выполнение операции (или чтение данных).

11 Клавиша остановки ➔ стр. 28

Нажмите, чтобы остановить текущее задание.

12 Клавиша очистки

Нажмите для удаления неверно введенных значений или символов.

13 Клавиша громкости

Нажмите для настройки громкости.

14 Клавиша настройки яркости

Служит для настройки яркости дисплея.

15 Клавиша счетчика/информации об устройстве

Служит для отображения и печати суммы копий и распечаток на сенсорном дисплее.

16 Клавиша энергосбережения ➔ стр. 6

Служит для включения или выключения спящего режима.

- Загорается, когда аппарат переходит в спящий режим.
- Выключается, когда аппарат выходит из спящего режима.

17 Цифровые клавиши

Служат для ввода числовых значений.

18 Клавиша настроек/регистрации ➔ стр. 10

Нажмите, чтобы задать настройки или зарегистрировать данные.

19 Клавиша ID (вход/выход)

Нажмите, чтобы войти в систему или выйти из нее (если настроена служба авторизации).

Если ваш аппарат оснащен вертикальной панелью управления, используйте вертикальную панель управления на аппарате.

Вертикальная панель управления

➔ Руководство пользователя

0WR6-01S

🔍 Поиск



Как использовать поисковый номер ➔ стр. 47



Приложение

Важные указания по технике безопасности

В этом разделе описываются важные указания по технике безопасности для предотвращения травм пользователей данного аппарата и других, а также предотвращения ущерба имуществу. Прочитайте данный раздел перед использованием аппарата и следуйте инструкциям для надлежащей эксплуатации. Не выполняйте каких-либо действий, описание которых отсутствует в настоящем руководстве. Canon не несет ответственности за любые повреждения, возникшие вследствие действий, не указанных в настоящем руководстве, ненадлежащего использования устройства или проведения ремонтных работ и внесения изменений третьими лицами и организациями, не являющимися представителями Canon или не имеющими авторизацию компании Canon. Неправильная эксплуатация данного аппарата может стать причиной травмы и/или повреждения, для которого может потребоваться сложный ремонт, не покрываемый ограниченной гарантией.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Предупреждает о том, что несоблюдение правил выполнения определенных операций может привести к травме, вплоть до смертельного исхода. Во избежание нарушения правил безопасности при эксплуатации аппарата обязательно обращайте внимание на эти предупреждения.

⚠ ВНИМАНИЕ

Содержит предостережение об операциях, которые в случае неправильного выполнения могут привести к травмам людей. Для безопасной эксплуатации аппарата всегда обращайтесь внимание на эти предостережения.

📌 ВАЖНО!

Содержит требования по эксплуатации и ограничения. Внимательно ознакомьтесь с этими положениями в целях надлежащей эксплуатации аппарата и во избежание повреждения аппарата или имущества.

Установка

Для безопасной и удобной эксплуатации устройства следует внимательно ознакомиться с приведенными ниже мерами предосторожности и установить устройство в приемлемом для него месте.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Не устанавливайте устройство в месте с высоким риском возгорания или поражения электрическим током.

- Место, где вентиляционные отверстия закрыты (слишком близко к стенам, кроватям, диванам, коврам или похожим объектам)
- Влажное или запыленное помещение
- Место, подверженное воздействию прямого солнечного света, или на открытом воздухе
- Место, подверженное воздействию высоких температур
- Место вблизи открытого огня
- Рядом со спиртом, растворителями и другими легковоспламеняющимися веществами

Прочие предупреждения

- Не подсоединяйте к данному аппарату несертифицированные кабели. Несоблюдение этого требования может привести к пожару или поражению электрическим током.
- Не помещайте на аппарат браслеты и другие металлические предметы или емкости с водой. Контакт посторонних веществ с электрическими компонентами внутри устройства может стать причиной возгорания или поражения электрическим током.
- Если в устройство попадают инородные вещества, отключите шнур питания от электрической розетки сети переменного тока и обратитесь к местному уполномоченному дилеру Canon.

⚠ ВНИМАНИЕ

Не устанавливайте устройство в указанных ниже местах.

Устройство может упасть, что приведет к травме.

- Неустойчивое место
- Место, подверженное вибрации

Регулируемые ножки (только для продуктов, имеющих регулируемые ножки)

Запрещается удалять регулируемые ножки аппарата после его установки, так как это может привести к падению или опрокидыванию аппарата и стать причиной травмы.

📌 ВАЖНО!

Не устанавливайте устройство в указанных ниже местах.

- Это может привести к повреждению устройства.
- Избегайте установки аппарата в местах, подверженных воздействию слишком низкой или слишком высокой температуры и влажности.
- Места, подверженные резким перепадам температуры или влажности
- Вблизи оборудования, создающего магнитные или электромагнитные волны
- Лаборатории или другие места, где происходят химические реакции
- Место, подверженное воздействию разбрызгивающих или токсичных газов
- Место, которое может деформироваться под массой устройства или где устройство может осесть (например, на ковре и т. п.)

Избегайте мест установки с плохой вентиляцией

Данный аппарат генерирует озон, а также выбрасывает другие вещества при нормальной эксплуатации. Такие выбросы не причиняют вреда здоровью. Тем не менее их наличие может стать ощутимым в течение длительного использования, особенно в плохо проветриваемых помещениях. Для поддержания комфортной рабочей среды рекомендуется надлежащая вентиляция помещения, в котором работает аппарат. Также следует избегать мест, в которых люди наиболее подвержены воздействию выбросов устройства.

Не устанавливайте устройство в месте с повышенной конденсацией

При интенсивном обогреве помещения, в котором установлено устройство, а также в случаях перемещения устройства из среды с более прохладным или сухим воздухом в помещения с более высокой температурой или повышенным уровнем влажности внутри устройства могут образоваться капли воды (конденсат). Использование устройства в подобных условиях может привести к замятию бумаги, плохому качеству печати или повреждению устройства. Перед началом эксплуатации устройство должно в течение не менее двух часов адаптироваться к температуре окружающей среды и влажности.

Не устанавливайте аппарат рядом с компьютерами или другим точным электронным оборудованием.

Электрические помехи и вибрация, создаваемые аппаратом во время печати, могут отрицательно влиять на работу этого оборудования.

Не устанавливайте аппарат рядом с телевизорами, радиоприемниками и другим аналоговым электронным оборудованием.

Аппарат может создавать помехи при приеме звукового или видеосигнала.

Подключайте копируемый аппарат к отдельной розетке и старайтесь максимально увеличить расстояние между аппаратом и другим электронным оборудованием.

Датчик движения

В приведенных ниже условиях датчик движения аппарата может работать некорректно.

- Рядом с датчиком движения расположен другой предмет.
- Аппарат установлен в таком месте, где часто ходят люди или двигаются другие предметы.
- Вблизи используется другое сенсорное устройство, например светильник с датчиком.
- Генерируются ультразвуковые волны.

Если вам кажется, что датчик движения работает неверно, измените параметр чувствительности датчика в меню [Параметры/Регистрация] > [Предпочтения] > [Параметры таймера/энергосбережения] > [Использовать датчик движения] > [Чувствительность датчика].

На высоте 3 000 метров над уровнем моря и больше. Устройства с жестким диском могут работать неправильно на высоте около 3 000 метров и больше над уровнем моря.

Подключение телефонной линии (только для продуктов с функцией отправки факса)

Данный аппарат соответствует стандарту аналоговой телефонной линии. Аппарат можно подключить только к коммутируемой телефонной сети общего пользования (PSTN). Если подключить аппарат к цифровой телефонной линии или выделенной телефонной линии, это может повлиять на правильность работы аппарата и может стать причиной его повреждения. Не забудьте проверить тип телефонной линии, прежде чем подключить аппарат. Если аппарат требуется подключить к волоконно-оптической линии или линии IP-телефонии, свяжитесь с провайдером соответствующих услуг связи.

При использовании беспроводной ЛВС (только для продуктов с функцией подключения к беспроводной ЛВС)

- Устанавливайте аппарат на расстоянии не более 50 метров от маршрутизатора беспроводной локальной сети.
- По возможности устанавливайте аппарат там, где другие объекты не будут блокировать радиоволны. Мощность сигнала может значительно падать при прохождении через стены или перекрытия.
- Размещайте устройство как можно дальше от цифровых беспроводных телефонов, микроволновых печей и другого оборудования, испускающего радиоволны.
- Не используйте данный аппарат рядом с медицинским оборудованием. Радиоволны, излучаемые данным аппаратом, могут создавать помехи для работы медицинского оборудования, что может привести к неисправностям и несчастным случаям.

Если шум работы создает помехи

В зависимости от среды использования и режима работы, если шум работы создает помехи, рекомендуется установить аппарат вне офисного помещения.

Перемещение аппарата

Если требуется переместить аппарат заранее в пределах одного этажа, обратитесь к местному авторизованному дилеру компании Canon. Не пытайтесь перемещать аппарат самостоятельно.

Источник питания

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Используйте только тот источник питания, который отвечает требованиям к напряжению. Невыполнение этого правила может стать причиной возгорания или поражения электрическим током.
- Аппарат должен быть подключен с помощью предоставленного шнура питания к разъему заземленной розетки.
- Не используйте другие шнуры питания, кроме шнура, входящего в комплект принтера, так как это может стать причиной возгорания или поражения электрическим током.
- Входящий в комплект шнур питания предназначен для использования только с данным аппаратом. Не подключайте шнур питания к другим устройствам.
- Не изменяйте, не тяните, не сгибайте и не деформируйте каким-либо иным ведущим к поломке способом шнур питания. Не ставьте тяжелые предметы на шнур питания. Повреждение шнура питания может привести к пожару или поражению электрическим током.
- Не вставляйте вилку шнура питания в розетку и не извлекайте его мокрыми руками: это может привести к поражению электрическим током.
- Не используйте удлинительные шнуры или удлинители с несколькими розетками с данным аппаратом. Несоблюдение этого требования может привести к пожару или поражению электрическим током.
- Не сворачивайте шнур питания, не завязывайте его в узел, так как это может привести к возгоранию или поражению электрическим током.
- Вставляйте штепсель шнура питания в розетку сети переменного тока полностью. Невыполнение этого правила может стать причиной возгорания или поражения электрическим током.
- Полностью отсоединяйте штепсель шнура питания от розетки сети переменного тока во время грозы. Невыполнение этого

правила может стать причиной возгорания, поражения электрическим током или повреждения устройства.

- Убедитесь в безопасности источника питания и в стабильности его напряжения.
- Не размещайте шнур питания вблизи источников тепла; несоблюдение этого правила может вызвать расплавление изоляции шнура, что может привести к пожару или к поражению электрическим током.

Ниже перечислены ситуации, которых следует избегать:

- При приложении избыточного усилия к соединительным деталям кабеля питания возможно повреждение кабеля питания или отсоединение проводов внутри аппарата. Это может привести к пожару.
- частое подключение и отключение шнура питания;
- задевание шнура питания ногами;
- изгиб шнура питания вблизи соединительной вилки и приложение постоянного усилия к электрической розетке или соединительной вилке;
- воздействие на вилку питания с избыточным усилием.

▲ ВНИМАНИЕ

Установите этот аппарат рядом с электрической розеткой и оставьте достаточное пространство вокруг вилки шнура питания, чтобы ее было удобно отсоединить в чрезвычайной ситуации.

⚠ ВАЖНО!

При подключении электропитания

- Не подключайте шнур питания к источнику бесперебойного питания. Это может привести к неисправности или повреждению аппарата при отключении питания.
- Если вы подключаете устройство в розетку сети переменного тока с несколькими гнездами, не используйте другие гнезда для подключения прочих устройств.
- Не подключайте шнур питания к вспомогательной розетке сети переменного тока на компьютере.

Прочие меры предосторожности

Электрические помехи могут привести к неполадкам в работе устройства или потере данных.

Обращение с аппаратом

▲ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Незамедлительно отсоедините шнур питания от розетки сети переменного тока и обратитесь к уполномоченному дилеру Canon, если устройство издает необычный шум, выделяет непривычный запах или дым или чрезмерно нагревается. Продолжение эксплуатации в таких условиях может стать причиной возгорания или поражения электрическим током.
- Не разбирайте аппарат и не пытайтесь что-либо изменить в его устройстве. Некоторые компоненты внутри аппарата сильно нагреваются и находятся под высоким напряжением. Разборка или попытки модифицировать аппарат могут стать причиной возгорания или поражения электрическим током.
- Размещайте устройство так, чтобы шнур питания, другие кабели и оборудование, а также внутренние электрические компоненты находились вне досягаемости детей. Невыполнение этого условия может привести к несчастным случаям.
- Не распыляйте вблизи устройства легковоспламеняющиеся вещества. Контакт легковоспламеняющихся веществ с электрическими компонентами внутри устройства может стать причиной возгорания или поражения электрическим током.
- При перемещении устройства обязательно выключите переключатели питания, затем отсоедините штепсель шнура питания и интерфейсные кабели. В противном случае возможно повреждение шнура питания или интерфейсных кабелей, что может привести к возгоранию или поражению электрическим током.
- Подсоединяя или отсоединяя кабель USB, когда штепсель кабеля питания вставлен в розетку сети переменного тока, не прикасайтесь к металлической части гнезда, так как это может привести к поражению электрическим током.

При использовании кардиостимулятора

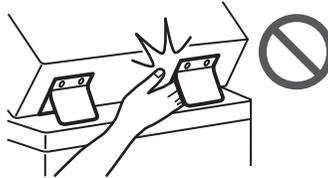
Устройство создает слабое магнитное поле и испускает ультразвуковые волны. Если вы используете кардиостимулятор и чувствуете некоторые нарушения его работы, отойдите от аппарата и немедленно обратитесь к врачу.

▲ ВНИМАНИЕ

- Не помещайте на устройство тяжелые предметы, так как они могут упасть и привести к травме.
- В целях безопасности отсоединяйте шнур питания от электросети, если устройство не будет использоваться долгое время.
- Будьте внимательны при открытии и закрытии крышек, чтобы не травмировать руки.
- Избегайте контакта рук и одежды с валиками в области вывода. Попадание рук или одежды между валиками может привести к получению травмы.
- В процессе и сразу же после работы внутренние компоненты и область вокруг выводного лотка устройства очень горячие. Не прикасайтесь к этим областям, чтобы не получить ожоги. Кроме того, отпечатанная бумага сразу после вывода может быть горячей, поэтому обращайтесь с ней внимательно. В противном случае можно получить ожоги.

Устройство подачи (только для продуктов, имеющих устройство подачи)

- При использовании стекла экспонирования для копирования толстых оригиналов, например книг, не нажимайте с силой на устройство подачи. Это может привести к повреждению стекла экспонирования и к травме.
- Закрывайте устройство подачи осторожно, стараясь не прищемить руку, поскольку это может привести к травме.
- Избегайте попадания рук или пальцев в устройство подачи. В противном случае вы можете получить травму.



Финишер (только для продуктов, имеющих финишер)

- При работе с острыми скрепками внимательно следите за тем, чтобы рука не попала в ту часть карманов, где происходит сшивание (возле валиков), поскольку это может стать причиной травмы.

Кассета для бумаги (только для продуктов, имеющих кассету для бумаги)

- Избегайте попадания рук в аппарат при извлеченной кассете для бумаги, поскольку это может привести к травме.

Кнопка энергосбережения (только для продуктов, имеющих кнопку энергосбережения)

- В целях безопасности нажмите кнопку (Энергосбережение), если аппарат не будет использоваться в течение продолжительного периода времени, например ночью. Кроме того, если аппарат не будет использоваться в течение длительного времени, например в праздничные дни, отключите электропитание и отсоедините вилку шнура питания от сети.

Безопасность при работе с лазером

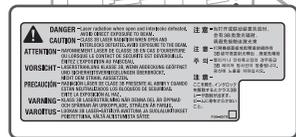
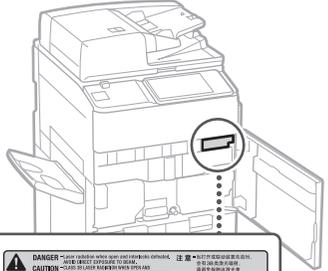
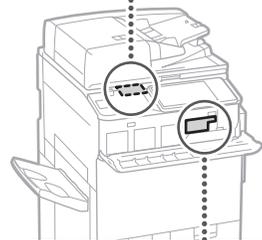
Данное изделие определено как лазерное изделие класса I по стандартам IEC60825-1:2014 и EN60825-1:2014.

CLASS 1 LASER PRODUCT
LASER KLASSE 1
APPAREIL À LASER DE CLASSE 1
APPARECCHIO LASER DI CLASSE 1
PRODUCTO LASER DE CLASSE 1
APARELHO A LASER DE CLASSE 1
LUOKAN 1 LASER-TUOTE
LASERPRODUKT KLASSE 1

Лазерный луч может нанести вред организму человека. Так как генерируемое принтером лазерное излучение полностью сосредоточено в объеме, закрытом защитными кожухами и наружными крышками, лазерный луч не проникает наружу ни на одном из этапов эксплуатации аппарата пользователем. Следуйте нижеприведенным указаниям по соблюдению техники безопасности.

- Не открывайте крышки, отличные от указываемых в настоящем Руководстве для данного аппарата.
- Проникновение лазерного излучения наружу и его контакт с глазами могут нанести ущерб зрению.
- Использование органов управления, настроек или процедур эксплуатации, отличных от указанных в настоящем Руководстве, может привести к появлению открытого опасного излучения.

Техника безопасности при обращении с лазером



Блок термозакрепления

При удалении замятой бумаги или при обследовании внутренней части аппарата не подвергайте себя воздействию тепла, исходящего от блока термозакрепления и окружающих его частей, работающих длительное время. Это может привести к низкотемпературным ожогам даже при отсутствии прямого контакта с блоком термозакрепления или окружающих его частей.



Приложение

Важно!

- Следуйте указаниям по технике безопасности на этикетках и других метках на этом аппарате.
- Не подвергайте аппарат сильным нагрузкам и вибрации.
- Не открывайте/закрывайте дверцы, крышки и прочие компоненты с применением силы. Это может привести к повреждению устройства.
- Не отключайте основное питание и не открывайте крышки во время работы аппарата. Это может стать причиной замятия бумаги.
- Используйте модульный кабель длиной менее 3 метров.
- Используйте кабель USB длиной менее 3 метров.

Символы безопасности

- | Выключатель питания: положение «Вкл.»
- Выключатель питания: положение «Выкл.»
- ⏻ Выключатель питания: Положение «Режим ожидания»
- ⏻ Кнопочный выключатель ■ «Вкл.» ■ «Выкл.»
- ⏻ Вывод защитного заземления
- ⚠️ Внутри опасное напряжение. Не открывайте крышки (помимо указанных).
- ⚠️ ВНИМАНИЕ: горячая поверхность. Не прикасайтесь.
- ⚠️ Оборудование Класса II
- ⚠️ Движущиеся компоненты: не приближаться к движущимся компонентам.
- ⚠️ ВНИМАНИЕ: возможно поражение электрическим током. Отсоедините все вилки шнура питания от электрической розетки.
- ⚠️ Острые края. Не прикасайтесь к острым краям.

ПРИМЕЧАНИЕ

Некоторые из символов, показанных выше, могут присутствовать не на всех изделиях.

Обслуживание и осмотр аппарата

Выполняйте периодическую очистку устройства. При накоплении пыли устройством может работать ненадлежащим образом. Во время очистки придерживайтесь следующих правил. При возникновении неполадок в работе см. раздел «Поиск и устранение неисправностей» в Руководстве пользователя.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Перед очисткой отключите питание и отсоедините шнур питания от розетки переменного тока. Невыполнение этого правила может стать причиной возгорания или поражения электрическим током.
- Периодически отсоединяйте шнур питания и очищайте штепсель сухой тканью для удаления пыли и грязи. Накопившаяся грязь может впитывать влагу из воздуха и воспламениться при соприкосновении с электричеством.
- Для очистки аппарата используйте влажную, хорошо отжатую ткань. Смачивать ткань для очистки необходимо только в воде. Не используйте спирт, бензин, растворители красок и другие легковоспламеняющиеся вещества. Не используйте туалетную бумагу или бумажные полотенца. Если эти вещества вступят в реакцию с контактами или электрическими частями внутри устройства, они могут привести к созданию статического электричества или к возгоранию или поражению электрическим током.
- Регулярно проверяйте отсутствие повреждений шнура питания и штепселя. Проверяйте отсутствие коррозии, механической деформации, царапин, трещин или чрезмерного нагревания аппарата. Использование оборудования, которое не обслуживается должным образом, может привести к пожару или поражению электрическим током.

ВНИМАНИЕ

- Некоторые компоненты внутри аппарата сильно нагреваются или находятся под высоким напряжением. Контакт с этими компонентами может привести к ожогам. Не прикасайтесь к частям аппарата, не перечисленным в данном руководстве.
- При загрузке бумаги или извлечении застрявшей бумаги будьте осторожны, чтобы не порезать руки о края бумаги.

Расходные материалы

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Не бросайте картриджи с тонером или емкости для отработанного тонера в открытый огонь и не храните их или бумагу для копирования/печати в местах вблизи открытого огня. Это может вызвать возгорание и привести к ожогам или пожару.
- Если тонер случайно просыпался, осторожно соберите частицы тонера или сотрите их мягкой влажной тканью, избегая их вдыхания. Никогда не используйте пылесос, который не имеет защиты от взрыва пыли, для уборки просыпанного тонерного порошка. Это может вызвать неполадки в работе пылесоса или привести к взрыву пыли из-за электростатического разряда.

ВНИМАНИЕ

- Держите тонер и другие расходные материалы в местах, недоступных для детей. Если ребенок проглотил какой-либо из расходных материалов, немедленно обратитесь к врачу.
- Если тонер попал на вашу одежду или кожу, немедленно промойте это место водой с мылом. Не используйте теплую воду, так как тонер может закрепиться и оставить несмываемое пятно.
- Не разбирайте картридж для тонера, поскольку тонер может рассыпаться и попасть в глаза или в рот. Если тонер попал в глаза или рот, немедленно промойте их холодной водой, а затем проконсультируйтесь с врачом.
- Если тонер просыпался, следите за тем, чтобы он не попал вам на кожу или в рот. Если после мытья на коже все-таки появилось раздражение или тонер попал вам в желудок, немедленно обратитесь к врачу.
- При извлечении контейнера для отходов тонера следите, чтобы содержимое не просыпалось. Это может привести к травме.
- При замене картриджа с чернилами будьте осторожны, чтобы не испачкать одежду или кожу. При загрязнении одежды или кожи немедленно смойте пятно водой.

Важно!

- Храните картриджи с тонером в прохладном месте, в котором отсутствует прямой солнечный свет.

Утилизация изделия

Это изделие следует утилизировать надлежащим образом в соответствии с национальным и местным законодательством.

Примечание

Наименование продукта

По правилам безопасности необходимо зарегистрировать имя изделия. В некоторых регионах продажи аппарата могут быть зарегистрированы приведенные ниже названия в круглых скобках.

imageRUNNER ADVANCE C7580i III (F168600)
imageRUNNER ADVANCE C7570i III/C7565i III (F168603)

Требования по ЭМС директивы ЕС

Данное оборудование соответствует основным требованиям директивы ЕС. Данное оборудование соответствует требованиям по ЭМС директивы ЕС при номинальном напряжении 230 В, 50 Гц, хотя допустимое напряжение питания изделия составляет 220–240 В, 50/60 Гц. В соответствии с техническими требованиями по ЭМС директивы ЕС следует использовать экранированный кабель.

Директива ЕС WEEE и Директива ЕС по элементам питания

Сведения о директиве WEEE и директиве по элементам питания см. в актуальном Руководстве пользователя (в формате HTML) на веб-сайте Canon (canon.com/oiip-manual).

Нормативная информация по использованию беспроводной локальной сети

Модели imageRUNNER ADVANCE C7580i III/C7570i III/C7565i III оснащены одобренным модулем беспроводной локальной сети (название модели: FM1M944).

Содержит модуль беспроводной локальной сети, одобренный TRC/LPD/2015/5

Нормативная информация для пользователей в ОАЭ

Модели imageRUNNER ADVANCE C7580i III/C7570i III/C7565i III оснащены одобренным модулем беспроводной локальной сети (название модели: FM1M944).

TRA
ЗАРЕГИСТРИРОВАННЫЙ номер:
ER38576/15
Код дилера: DA39360/15

Директива RE

(только для европейского радиооборудования)

Декларация о соответствии нормам RE

English (EN) Hereby, Canon Inc. declares that this equipment is in compliance with Directive 2014/53/EU.

The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: <http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Wireless LAN Specifications
Frequency band(s): 2412-2472 MHz
Maximum radio-frequency power: 18.21 dBm

Čeština (CS) Tímto společnost Canon Inc.

prohlašuje, že toto zařízení je v souladu se směrnicí 2014/53/EU.
Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: <http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Technické údaje bezdrátové LAN
Pásmo(a) frekvence: 2412-2472 MHz
Maximální výkon rádiové frekvence: 18,21 dBm

Dansk (DA) Hermed erklærer Canon Inc.,

at dette udstyr er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU.
EU-overensstemmelseserklæringens fulde tekst kan findes på følgende internetadresse: <http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Trådløs LAN specifikationer
Frekvensbånd: 2412-2472 MHz
Maks. radio-frekvenseffekt: 18,21 dBm

Deutsch (DE) Hiermit erklärt Canon Inc, dass diese

Anlage der Richtlinie 2014/53/EU entspricht.
Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: <http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
WLAN-Spezifikationen
Frequenzbereich(e): 2412-2472 MHz
Maximale Funkfrequenzleistung: 18,21 dBm

Eesti (ET) Käesolevaga deklareerib Canon Inc.,

et käesolev seade vastab direktiivi 2014/53/EL nõuetele.
Eli vastavusdeklaratsiooni täielik tekst on kättesaadav järgmisel internetiaadressil: <http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Juhtmevaba LAN-i spetsifikatsioonid
Sagedusriba(d): 2412-2472 MHz
Maksimaalne raadiosageduslik võimsus: 18,21 dBm

Español (ES) Por la presente, Canon Inc. declara que este equipo es conforme con la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la dirección de Internet siguiente: <http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Especificaciones LAN inalámbrica
Banda(s) de frecuencia: 2412-2472 MHz
Potencia máxima de radiofrecuencia: 18,21 dBm

Ελληνικά (EL) Με την παρούσα, η Canon Inc. δηλώνει ότι ο παρών εξοπλισμός συμμορφώνεται με την Οδηγία 2014/53/ΕΕ. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης της ΕΕ διατίθεται στην ακόλουθη διεύθυνση στο διαδίκτυο: <http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Προδιαγραφές ασύρματου LAN (WLAN)
Ζώνες συχνότητας: 2412-2472 MHz
Μέγιστη ισχύς ραδιοσυχνότητας: 18,21 dBm

Français (FR) Le soussigné, Canon Inc., déclare que le présent équipement est conforme à la Directive 2014/53/UE. Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante : <http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Spécifications LAN sans fil
Bande(s) de fréquence : 2412-2472 MHz
Puissance maximale de radiofréquence : 18,21 dBm

Italiano (IT) Con la presente, Canon Inc. dichiara che questa apparecchiatura è conforme alla direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: <http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Caratteristiche LAN wireless
Banda/e di frequenza: 2412-2472 MHz
Potenza massima a radiofrequenza: 18,21 dBm

Latviešu (LV) Canon Inc. ar šo deklarē, ka šī iekārta atbilst Direktīvai 2014/53/ES. Pilns ES atbilstības deklarācijas teksts ir pieejams šādā interneta vietnē: <http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Bezvadu LAN specifikācijas
Frekvences josla(s): 2412-2472 MHz
Maksimālā radiofrekvences jauda: 18,21 dBm

Lietuvių (LT) Šiuo dokumentu „Canon Inc.“ patvirtina, kad ši įranga atitinka direktyvą 2014/53/ES. Visas ES atitikties deklaracijos tekstas prieinamas šiuo interneto adresu: <http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Be laidžio LAN specifikacijos
Dažnio diapazonas (-ai): 2412-2472 MHz
Maksimali radijo ryšio dažnio galia: 18,21 dBm

Nederlands (NL) Hierbij verklaart Canon Inc., dat deze apparatuur conform is met Richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op het volgende internetadres: <http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Draadloos LAN specificaties
Frequentieband(en): 2412-2472 MHz
Maximaal radiofrequentievermogen: 18,21 dBm

Malti (MT) B'dan, Canon, qed tiddikjara li dan it-tip ta' tagħmir huwa konformi mad-Direttiva 2014/53/UE. It-test kollu tad-dikjarazzjoni ta' konformità tal-UE huwa disponibbli f'dan is-sit fuq l-internet: <http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Speċifikazzjonijiet tal-Wireless LAN
Band(i) tal-Frekwenza: 2412-2472 MHz
Qawwa ta' frekwenza tar-radju massima: 18,21 dBm

Magyar (HU) A Canon Inc. igazolja, hogy ez a berendezés megfelel a 2014/53/EU irányelvnek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege elérhető a következő internetes címen: <http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Vezeték nélküli LAN műszaki adatai
Frekvenciasáv(ok): 2412-2472 MHz
Maximális rádiófrekvenciás teljesítmény: 18,21 dBm

Polski (PL) Canon Inc. niniejszym oświadcza, że niniejsze urządzenie jest zgodne z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: <http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Specyfikacja bezprzewodowej sieci LAN
Pasma(-a) częstotliwości: 2412-2472 MHz
Maksymalna moc na częstotliwościach radiowych: 18,21 dBm

Portugués (PT) Por este meio, a Canon Inc. declara que o presente equipamento está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE. O texto integral da declaração de conformidade da UE está disponível no seguinte endereço de Internet: <http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Especificações de LAN Sem Fios
Banda(s) de frequências: 2412-2472 MHz
Potência máxima de radiofrequência: 18,21 dBm

Slovenščina (SL) Canon Inc. potrjuje, da je ta oprema v skladu s Direktivo 2014/53/EU. Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjem spletnem naslovu: <http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Specifikacije za brezžični LAN
Frekvenčna območja: 2412-2472 MHz
Največja radiofrekvenčna moč: 18,21 dBm

Slovenčina (SK) Spoločnosť Canon Inc. týmto vyhlasuje, že toto zariadenie je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ. Úplné znenie EÚ vyhlásenia o zhode je k dispozícii na tejto internetovej adrese: <http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Technické údaje bezdrôtovej LAN
Pásmo (a) frekvencie: 2412-2472 MHz
Maximálny výkon rádiových frekvencií: 18,21 dBm

Suomi (FI) Canon Inc. vakuuttaatäten, että tämä laite on direktiivin 2014/53/EU mukainen. EU-vaatimusten mukaisuusvakuutuksen täysimittainen teksti on saatavilla seuraavassa internetosoitteessa: <http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Langattoman LAN:in tekniset ominaisuudet
Taajuuskaista(t): 2412-2472 MHz
Suurin radiotaajuusteho: 18,21 dBm

Svenska (SV) Härmed försäkras Canon Inc. att denna utrustning överensstämmer med direktiv 2014/53/EU. Den fullständiga texten till EU-försäkran om överensstämmelse finns tillgänglig på följande webbadress: <http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Specifikationer för trådlöst LAN
Frekvensband: 2412-2472 MHz
Maximal radiofrekvenseffekt: 18,21 dBm

Română (RO) Prin prezenta, Canon Inc. declară că acest echipament este în conformitate cu Directiva 2014/53/UE. Textul integral al declarației UE de conformitate este disponibil la următoarea adresă internet: <http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Specificații wireless LAN
Benzi de frecvență: 2412-2472 MHz
Putere maximă a frecvenței radio: 18,21 dBm

Български (BG) С настоящото Canon Inc. декларира, че това съоръжение е в съответствие с Директива 2014/53/ЕС. Цялостният текст на ЕС декларацията за съответствие може да се намери на следния интернет адрес: <http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Спецификация на безжичната LAN
Честотна лента(и): 2412-2472 MHz
Максимална радиочестотна мощност: 18,21 dBm

Hrvatski (HR) Canon Inc. ovime izjavljuje da je oprema u skladu s Direktivom 2014/53/EU. Cjeloviti tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi: <http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Specifikacije bežičnog LAN-a
Frekvencijski pojas(ovi): 2412-2472 MHz
Maksimalna snaga radijske frekvencije: 18,21 dBm

Gaeilge (GA) Dearbhaíonn Canon Inc., leis seo, go bhfuil an trealamh seo i gcomhlíonadh leis an Treoir 2014/53/AE. Tá an téacs iomlán de Dhearbhú Comhréireachta AE ar fáil ag seoladh an láithreáin ghréasáin mar seo a leanas: <http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Sonraíochtaí LAN Gan Sreang
Banda(i) minicíochta: 2412-2472 MHz
Uaschumhacht radaimhnicíochta: 18,21 dBm

Norsk (NO) Herved erklærer Canon Inc. at dette utstyret er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU. Den fulle teksten til EUs samsvarserklæring er tilgjengelig på følgende Internett-adresse: <http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Trådløs LAN-spesifikasjoner
Bølglengde: 2412-2472 MHz
Maks radiofrekvensstyrke: 18,21 dBm

Íslenska (IS) Hér með lýsir Canon Inc því yfir að þessi búnaður er í samræmi við tilskipun 2014/53/ESB. Allur texti ESB-samræmisfyrirlýsingar er í boði á eftirfarandi veffangi: <http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Tæknilysingar fyrir þráðlausu nettengingu
Tíðnisvið: 2412-2472 MHz
Hámarksstyrkur útvarpstíðnilygja: 18,21 dBm

Приложение

Юридические ограничения на использование аппарата, а также на использование изображений

Использование аппарата для сканирования, печати или иного воспроизведения определенных документов, а также использование отсканированных, отпечатанных или воспроизведенных как-либо иначе изображений может быть запрещено законом и быть причиной привлечения к уголовной и/или гражданской ответственности. Неполный список таких документов приведен ниже. Этот список предназначен для использования только в качестве ориентира. Если Вы сомневаетесь в законности использования аппарата для сканирования, печати или иного воспроизведения определенного документа и/или в использовании отсканированных, отпечатанных или воспроизведенных иным способом изображений, Вы должны заранее проконсультироваться с юристом.

- Бумажные деньги
- Дорожные чеки
- Платежные поручения
- Продовольственные талоны
- Депозитные сертификаты
- Паспорта
- Почтовые марки (погашенные или непогашенные)
- Иммиграционные документы
- Идентификационные карточки или знаки отличия
- Внутренние марки гербового сбора (погашенные или непогашенные)
- Некоторые документы на обслуживание или переводные векселя
- Облигации или другие долговые сертификаты
- Чеки или переводные векселя, выданные государственными учреждениями
- Акции
- Автомобильные права и документы, удостоверяющие права собственности
- Произведения, охраняемые законами об авторском праве/Произведения искусства, запрещенные для воспроизведения без разрешения обладателя авторских прав

Отказ от ответственности

- Информация в настоящем документе может быть изменена без уведомления.
- CANON INC. НЕ ДАЕТ НИКАКИХ ГАРАНТИЙ, ВЫРАЖЕННЫХ ИЛИ ПОДРАЗУМЕВАЕМЫХ, В ОТНОШЕНИИ ДАННОГО ПРОДУКТА, ЗА ИСКЛЮЧЕНИЕМ ИЗЛОЖЕННЫХ В НАСТОЯЩЕМ ДОКУМЕНТЕ, ВКЛЮЧАЯ (БЕЗ ИСКЛЮЧЕНИЯ) ГАРАНТИИ РЫНОЧНОЙ И КОММЕРЧЕСКОЙ ПРИГОДНОСТИ, СООТВЕТСТВИЯ ОПРЕДЕЛЕННЫМ ЦЕЛЯМ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ИЛИ В СЛУЧАЕ НАРУШЕНИЯ УСЛОВИЙ КАКИХ-ЛИБО ЛИЦЕНЗИЙ. CANON INC. НЕ НЕСЕТ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ЗА ЛЮБОЙ ПРЯМОЙ, КОСВЕННЫЙ ИЛИ ПОСЛЕДУЮЩИЙ УЩЕРБ ЛЮБОГО ХАРАКТЕРА, А ТАКЖЕ ЗА УБЫТКИ ИЛИ ЗАТРАТЫ, СВЯЗАННЫЕ С ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ ДАННОГО МАТЕРИАЛА.

Об этом руководстве

Экраны

Используемые в этом руководстве изображения окон, появляющихся на сенсорном дисплее, соответствуют аппарату imageRUNNER ADVANCE C7580i III, на котором установлено следующее дополнительно приобретаемое оборудование.

- Copy Tray-R
- Super G3 FAX Board

Обратите внимание: те функции, которые не предусмотрены к использованию в данной модели или для которых требуются отсутствующие дополнительно приобретаемые устройства, на сенсорном дисплее не отображаются.

Иллюстрации

Иллюстрации, используемые в этом руководстве, относятся к модели imageRUNNER ADVANCE C7580i III при условии, что в аппарате установлено следующее дополнительно приобретаемое оборудование.

- Copy Tray-R



Если модель вашего аппарата предназначена только для печати

Аппараты, предназначенные только для печати, нельзя использовать для других задач. И хотя это руководство содержит описание функций и операций копирования, передачи факсов, сканирования, а также печати, читайте только то, что относится к вашему аппарату.

Торговые марки

Mac является торговой маркой корпорации Apple Inc. Microsoft, Windows, Windows Vista, Windows Server, Internet Explorer, Excel и PowerPoint являются зарегистрированными торговыми марками или торговыми марками корпорации Microsoft Corporation в США и/или других странах.

Другие названия изделий и компаний, упоминаемые в Руководстве, могут быть торговыми марками соответствующих владельцев.

Программное обеспечение независимых разработчиков

Данный продукт Canon («ПРОДУКТ») содержит программные модули сторонних разработчиков. Использование и распространение данных программных модулей, включающее в себя любое обновление таких программных модулей («ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ»), выполняется в соответствии с приведенными ниже лицензионными условиями (1)–(9).

- (1) В случае транспортировки, передачи или экспорта данного ПРОДУКТА, включая ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ, в любую страну пользователь обязуется соблюдать все применимые законы, ограничения или правила соответствующих стран.

- (2) Правообладатели ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ полностью сохраняют правовой титул, права на собственность и права на интеллектуальную собственность в отношении ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ. За исключением явно указанного в настоящем документе, правообладатели ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ не передают и не предоставляют пользователю никаких лицензий или прав, явных или подразумеваемых, в отношении любой интеллектуальной собственности правообладателей ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ.
- (3) Пользователь может использовать ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ исключительно с ПРОДУКТОМ.
- (4) Пользователь не имеет права поручать, сублицензировать, распространять или передавать ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ каким-либо третьим лицам без предварительного письменного согласия правообладателей ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ.
- (5) Независимо от указанного выше, пользователь может передать ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ только в том случае, если: (а) пользователь передает все свои права на ПРОДУКТ и все права и обязательства по настоящим условиям получателю прав, а (б) получатель прав обязуется соблюдать все эти условия.
- (6) Пользователю запрещается декомпилировать, осуществлять обратный инжиниринг, диссемблировать или другим способом преобразовывать код ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ в пригодную для человеческого восприятия форму.
- (7) Пользователю запрещено изменять, адаптировать, переводить, сдавать в аренду, сдавать в лизинг или отдавать в долг ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ, а также создавать производные продукты на основе ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ.
- (8) Пользователю запрещено извлекать ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ из ПРОДУКТА или создавать отдельные копии ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ.
- (9) Пользователю не предоставляется лицензия на пригодную для человеческого восприятия часть (исходный код) ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ.

Независимо от вышеуказанных пунктов (1)–(9) выше, ПРОДУКТ включает в себя программные модули сторонних разработчиков с другими лицензионными условиями и для этих программных модулей могут действовать другие условия лицензии. Проверьте версию платформы ПРОДУКТА и ознакомьтесь с другими лицензионными условиями программных модулей сторонних производителей, описанных в Приложении руководства для соответствующей версии платформы. Это руководство пользователя доступно на веб-сайте по адресу <http://canon.com/oip-manual>.

При использовании ПРОДУКТА вы соглашаетесь со всеми применимыми лицензионными условиями. Если вы не согласны с этими лицензионными условиями, пожалуйста, обратитесь к представителю сервисной службы.

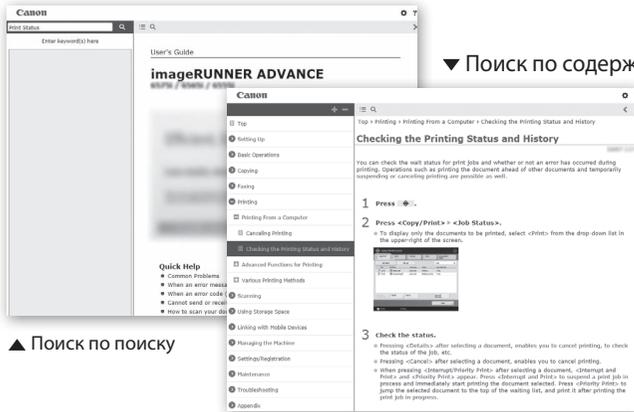
V_180808

Хотите узнать больше?



Вы можете прочитать руководство пользователя!

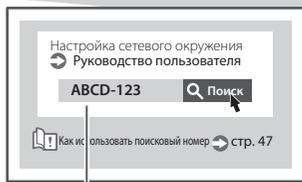
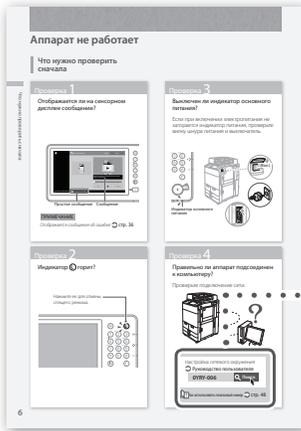
В руководстве пользователя описаны все функции этого аппарата.



Открытие руководства пользователя

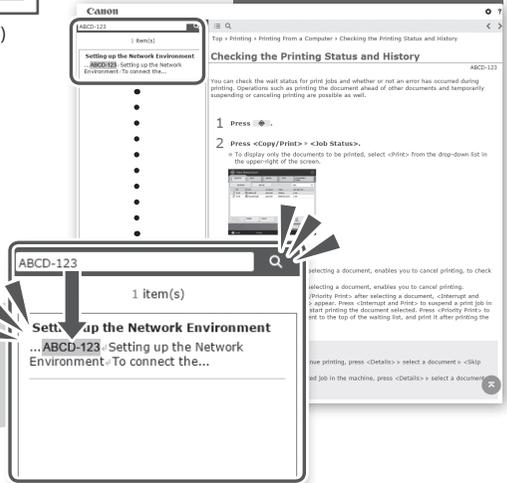
1. Откройте справочный веб-сайт canon.com/oip-manual
2. Выберите нужное руководство пользователя. [imageRUNNER ADVANCE] ▶ [Цветные] ▶ Выберите этот аппарат

Если вы запомнили поисковый номер в теме этого руководства...



Вы можете искать информацию в руководстве пользователя, используя поисковый номер!

Нужные страницы отобразятся мгновенно!



Вы можете прочитать руководство пользователя!

Canon



Принтер-Плоттер.ру
печатное оборудование и расходные материалы

8 (495) 565-35-74
8 (800) 775-35-94
info@printer-plotter.ru
www.printer-plotter.ru

